

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Editor-Director: CARLOS HERRANZ CANO
Edita: "El Adelantado de Segovia, S.L."

Diario de la mañana fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
San Agustín, 3 + 40001 Segovia. Telf. 43 72 61 (cuatro líneas) + Fax 44 24 32
D.L.: SG.7 - 1958. Precio: 90 pesetas

Sábado 9 de diciembre de 1995
Año XCV.— Núm. 29.278



Gómez Darmendrail explicará el programa de los populares.

JUAN MARTIN

El segoviano Javier Gómez Darmendrail coordinará el PP en Aragón y La Rioja

El diputado del PP por Segovia, Javier Gómez Darmendrail, ha sido nombrado por la dirección nacional de su partido coordinador de esta formación política en las comunidades de Aragón y La Rioja, actividad que combinará entre viajes a estas regiones y reuniones en la calle Génova, donde se encuentra la sede de los populares en Madrid, aparte de su actividad parlamentaria.

Gómez Darmendrail forma parte del grupo de siete diputados que se repartirán por todo el territorio español con el fin de dar a conocer el programa del PP —cuya aspiración es gobernar tras las próximas elecciones generales de marzo—, coordinados desde Madrid por los dirigentes de este partido Francisco Álvarez Cascos, Mariano Rajoy y Jaime Mayor Oreja.

Este trabajo no es nuevo para el diputado segoviano ya que formó parte de otro grupo de 15 parlamentarios del PP que, desde el mes de junio hasta la campaña electoral, estuvo viajando a Cataluña, para participar en ruedas de prensa y reuniones sectoriales, "con el fin de que la gente nos conozca y quitarnos ese estigma de que no tenemos programa".

(Pág. 8)

Los menores ingresados a consecuencia del alcohol tienen entre 10 y 13 años

El servicio de Urgencias ha atendido a ocho niños por intoxicación etílica

Los fines de semana el servicio de Urgencias del Hospital General registra entre cuatro y diez intoxicaciones por consumo de alcohol. Los adolescentes y jóvenes protagonizan estas cifras, pero ocho casos corresponden a menores de 14 años.

El número de niños atendidos por intoxicación etílica en el Hospital General se ha multiplicado por cuatro entre 1993 y 1995.

En este año, aún sin concluir y con el temor de que las cifras puedan variar en los próximos días, el cincuenta por ciento de los menores que han recibido atención médica por ingerir bebidas alcohólicas, permanecieron al menos un día en Pediatría. Estos niños tienen entre 10 y 13 años. El jefe del Servicio de Urgencias, Andrés de la Poza, ha asegurado que los efectos que sufrían no habían sido ocasionados por el consumo de cantidades peque-



Urgencias recibe entre cuatro y diez personas en estado de embriaguez cada fin de semana.

JUAN MARTIN

ñas sino que en algunos casos los niños estaban "como cubas".

Los fines de semana y perio-

dos vacacionales se convierten en las fechas críticas y se disparan las cifras de ingresos de personas entre 15 y 25 años en

estado de embriaguez, que incluso llegan a sufrir coma etílico.

(Pág. 5)

Segovia consume diariamente 18.250 kilos de pan

Cada segoviano ingiere al día 125 gramos de pan, lo que representa un consumo a nivel provincial de 18.250 kilos por jornada.

A finales de los años ochenta se registró en España un descenso considerable, que ya habían vivido otros países europeos, en la utilización de ese producto, que bajó unos 50 gramos de media por persona.

Sin embargo, en el último quinquenio ese consumo se ha estabilizado con tendencia al alza por lo que la Asociación Provincial de Panaderos confía en que pueda incrementarse de cara al año 2000 alrededor de un 12 por ciento.

Además, los fabricantes segovianos han acometido importantes inversiones económicas para la renovación tecnológica de sus instalaciones, lo que les permite obtener un mejor producto y aumentar la oferta. Consideran que una mayor variedad de panes servirá también para aumentar su consumo.

(Pág. 6)

SUMARIO

9 Denuncia contra la alcaldesa de Navas de San Antonio por presunta prevaricación.

15 Hallan muerta a una niña desaparecida en Lérida.

17 Solana destaca el papel de España en el proceso de paz de Bosnia.

19 Atlético y Barcelona se juegan hoy el liderato.

La "Marcha contra el paro" llegó a la provincia

Las 110 personas que forman parte de la llamada *Columna Internacional-Durruti*, de la "Marcha contra el Paro y la Exclusión Social" pernoctaron anoche en la provincia de Segovia y entrarán hoy en la Comunidad de Madrid.

Muy cerca de San Rafael, ayer por la tarde, se unieron alrededor de medio centenar de personas que habían salido por la mañana después de concentrarse ante las oficinas del INEM en la capital.

(Pág. 7)



Los participantes en la marcha almorzaron en Villacastín.

FERNANDO PEÑALOSA

Sábado
9
diciembre

CALENDARIO

PARA HOY:

Van 343 días, faltan 22.
Sol: De 08,26 a 17,48.
Luna: De 20,12 a 09,58.
Semana 49.

SANTORAL

Hoy: Leocadia, Valeria, Basilio, Cipriano, Daniel, Justicia, Severo, Siro.

FARMACIA DE GUARDIA

HOY: Hernández López, Sta. Teresa de Jesús, 24. Barrio de El Carmen.

ADEMAS

Fiestas en Valle de Tabladillo

Fiestas patronales en honor de la Inmaculada en la localidad de Valle de Tabladillo hasta el domingo.

Programación:

Hoy, a las 12,00 horas campeonatos de bolos y chito y a partir de las 16,00 horas de tute y brisca. A partir de las 18,00 h. festival de karaoke y a las 21,00 horas bailes y velada.

El domingo por la mañana partidos de fútbol-sala infantil y mayores. A las 14,00 horas entrega de los premios de los distintos concursos y a las 16,00 horas concurso de pelota.

Hermandad de Donantes de Sangre

Unidades obtenidas en las últimas extracciones realizadas:

Centro de Guardias Médicas de Navas de Oro.— 28 unidades de entre los 34 donantes asistentes.

Centro Médico de Catimpos.— 40 unidades de entre los 43 donantes asistentes.

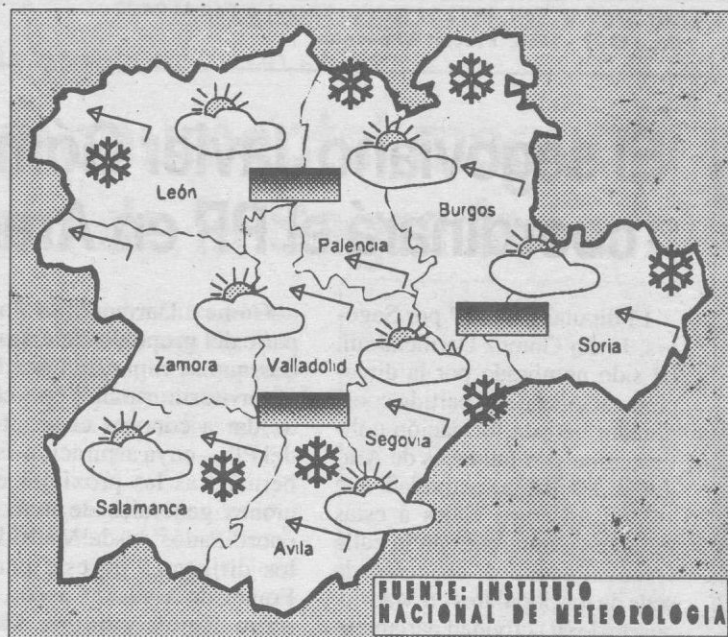
Hospital local de Riaza.— 31 unidades de entre los 34 donantes asistentes.

Casa de Cultura de Fuentepeelayo.— 28 unidades de entre los 28 donantes asistentes.

Centro Médico de Turégano.— 44 donaciones de entre los 49 donantes asistentes.

Por otra parte, comunican a los vecinos de Sepúlveda y su comarca que en la tarde del próximo 13 de diciembre, en horario de 17,30 horas a 21,30 horas, se efectuarán extracciones de sangre en los locales del Centro de Salud. Las extracciones serán efectuadas por el equipo de Extracciones del Servicio de Hematología y Hemoterapia del Hospital General de Segovia.

TERMOMETRO



PROVINCIAS	TEM. MAX.	TEM. MIN.	PL./M ²
Avila	5,6	0,6	
Burgos	4,2	-0,4	2,0
León	3,2	-1,0	
Palencia	-0,9	-4,2	
Salamanca	5,8	-0,8	
Segovia	4,8	1,3	1,0
Soria	3,0	-0,4	3,0
Valladolid	2,0	-1,2	
Zamora	5,8	-0,6	

TEMPERATURAS SIN CAMBIOS

Para hoy, nuboso a muy nuboso con lluvias y chubascos débiles, de nieve por encima de los 1.000 metros, en el Sistema Central, de madrugada, elevándose la cota por encima de los 1.400 por la tarde. Brumas matinales.

Temperaturas sin cambios.

Vientos flojos de variables con predominio de la componente E.

Temperaturas previstas para hoy en la capital: Mínima, -1 grados. Máxima, 5.

AGENDA SOCIAL Y CULTURAL

EXPOSICIONES

SEGOVIA

Torreón de Lozoya (Obra Cultural Caja Segovia)

— Pintura (Paisajes). Núñez de Celis. Hasta hoy 8 de diciembre.

Sammer Gallery (Juan Bravo, 25)

— Escultura de David Marshall y pintura de Fabio Hurtado. Hasta el 15 de diciembre.

Galería Coscoja (Marqués del Arco, 26)

— Pintura y escultura de Pablo Siebel y fotografía de Sandra Barrilaro.

La Alhóndiga

— Segovia 1900 (2º tercio S. XX). Primera fase. Academia de Historia y Arte de San Quirce. Hasta el 24 de diciembre.

Bar Santana

— Acuarelas. Eduardo Romy. Hasta el 15 de diciembre.

Casa de los Picos (Escuela de Artes de Segovia)

— Cerámicas. Paquita Guerra.

Parador de Turismo

— Belen. Navidad 95. Hasta el 6 de enero.

SAN ILDEFONSO

Real Fábrica de Cristales (Fundación CNV)

— Exposiciones permanentes: "Cristal de La Granja", siglo XVIII y XIX. "Vidrio europeo", siglo XVI-XIX. "Tecnología del vidrio". "Vidrio artístico contemporáneo". "Teatro catóptico esférico".

Horario de visitas: De 11,00 a 20,00 horas ininterrumpidamente. Los lunes y los martes, las salas permanecerán cerradas. Lunes y martes, así como los demás días, podrán acoger a grupos de más de 15 personas siempre que se solicite cita previamente.

— Exposición fotográfica. Tiempo de recuerdos. (La Granja-Valsain. 1900-1935). "Mañana Más, T.C.". Hasta el 7 de enero.

Galería Zaca

— Pintura. Eduardo Segovia. Hasta el 27 de diciembre.

TORRECABALLEROS

La Galería del Rancho

— Africa en Torrecaballeros. Muestra de objetos africanos.

PEDRAZA

Sala de exposiciones del Ayuntamiento

— Grabados, dibujos, acuarelas, litografías y xilografías. Paloma Mate Cabañas. Hasta el 30 de diciembre.

CONVOCATORIAS

Teatro Juan Bravo

Hoy día 9 a las 19,00 horas y 22,30 horas y el día 10 de diciembre a las 20,30 horas, puesta en escena de "Calígula", de Albert Camus, dirigida por José Tamayo. Red Nacional de Teatros y Auditorios.

Precios de entrada: 1.600, 1.400 y 1.200 pesetas. El día 9 función del espectador, con el 50 por ciento de descuento.

Pruebas de Enseñanzas no Escolarizadas

La Dirección provincial del MEC comunica las fechas de realización de las pruebas de enseñanzas no escolarizadas para la obtención del título de FP de Primer Grado.

Las pruebas serán el día 20 de diciembre con los siguientes horarios:

— A las 10,00 horas, área de Ciencias Aplicadas.

— A las 12,00 horas, área formativa común.

— A las 16,00 horas, área de Conocimientos Técnicos y Prácticos.

Los alumnos de las ramas Sanitaria, Madera, Peluquería, Estética, Farmacia y Delineación deberán presentarse en el IES

"Ezequiel González", Plaza del Salvador.

Los alumnos de las ramas de Administrativo-Comercial, Electricidad y Electrónica, Hostelería, Metal y Automoción deberán presentarse en el IES "María Moliner" (antiguo Politécnico), en el barrio de La Albuera.

No obstante, los alumnos que deban presentarse a la prueba del área de Metal y Automoción deberán desplazarse para realizar las pruebas al IES "Ángel del Alcázar".

Para más información dirigirse a los institutos mencionados o a la Dirección provincial de Educación y Ciencia.

Música joven

Sala "Sex machine" (El Sotillo): Hoy sábado, Festival de Música heavy con "Enmity", "SNS" y "Lujuria".

"La mujer en la empresa y el autoempleo".

Primeras jornadas sobre "La mujer en la empresa y el autoempleo", organizadas por la Obras Social de Caja Segovia.

Se desarrollarán los días 11, 12 y 13 de diciembre, en la sala de conferencias de la entidad de ahorro, calle del Carmen, con entrada libre, a partir de las 19,30 horas, aunque las plazas son limitadas.

En la jornada de inauguración participarán la diputada nacional por el PP, Loyola de Palacio, Inger Berggren, presidenta del Banco Mundial de la Mujer, quien hablará de "Dale crédito a la mujer" y un representante de SERVIPIENSO, quien disertará sobre "Una empresa creada por mujeres".

Lunes poéticos

Organizada por la Asociación de Artistas y Escritores Segovianos, el lunes, a las 20,00 horas, en el salón del Servicio Territorial de Cultura de la Junta, en la calle Infanta Isabel, se va a celebrar un recital poético que correrá a cargo del artista segoviano Benjamín Narros Alvaro.

BONO LOTO

Viernes, 8

17	28	30	40
43	Com. 27		46
	Rein. 0		

Miércoles, 6

4	13	14	20	25	30	Com. 11
						Rein. 8

Martes, 5

4	11	20	32	42	47	Com. 35
						Rein. 5

Lunes, 4

15	17	19	36	42	45	Com. 4
						Rein. 5

PRIMITIVA

Jueves, 7

3	14	16	24	32	39	Com. 36
						Rein. 4

Sábado, 2

6	7	10	13	28	35	Com. 20
						Rein. 4

ONCE

Lunes, 4 72.421

Martes, 5 12.092

Miércoles, 6 —

Jueves, 7 70.204

Viernes, 8 44.664

Serie 196

MADE IN SPAIN

La entrevista

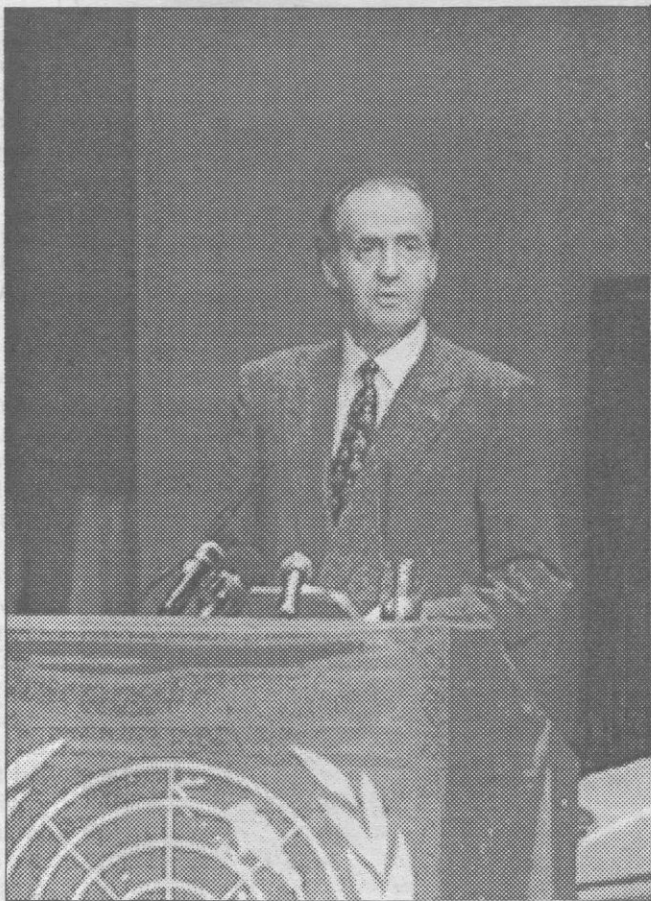
GRACIANO PALOMO

Mientras Felipe González despeja su personal margarita de si decide o no concurrir de nuevo como candidato a las elecciones generales todo parece indicar que dentro de unos días recibirá en Moncloa al jefe de la oposición.

Lo primero que hay que decir es que este encuentro se produce a instancias del Rey dentro de su papel de arbitraje que la Constitución le otorga. De lo contrario González y Aznar no se saludarían salvo para entregarse los trastos.

Oigo muchas voces contra este encuentro. Soy de los están a favor. La transición que puede producirse dentro de unos meses necesita ahora más que nunca de diálogo y un mínimo entendimiento para poder llevar al país a una senda de normalidad. No parece, en este sentido, que las declaraciones de algunos portavoces socialistas ayuden precisamente a ello.

A mi juicio, tres son las grandes cuestiones que deben ser estudiadas y aún negociadas en la que a buen seguro será el último encuentro oficial en la cumbre antes de las próximas elecciones generales. El primer capítulo es el estado de la Caja. Oficialmente España debe más de 60 billones de pesetas lo que supone que cada españolito tocamos alrededor de dos millones. Esto sencillamente no puede seguir así. Francia, un país mucho más poderoso que el nuestro, se debate estos días en medio de una enorme conflictividad porque su Gobierno quiere ajustar el desequilibrio existente en las cuentas públicas para que Francia siga siendo un país de los ricos y prósperos. Sucede que el país vecino tiene un gobierno serio y responsable, al margen de si sabe



El Rey, artífice de la entrevista entre González y Aznar.

llevar o no la negociación con los sindicatos. Aquí resulta absolutamente perentorio hacer eso mismo con más realismo y dureza.

El segundo gran tema es Europa. En el fondo, es la misma cuestión que la anterior pero con el horizonte de la convergencia. Si no se toman medidas muy severas España será expulsada del club y volveremos a las andadas. Es muy necesario que la información entre el presidente saliente y el posible entrante sea fluida, leal y honrada. Ya sé que es mucho pedir.

El tercer gran tema es el que afecta al funcionamiento de las instituciones. Pablo Castellano, personaje no sospechosos por lo demás, suele decir que detrás del "felipismo" la democracia.

Durante mucho tiempo me resistí a ello, pero tal y como veo en estos momentos las cosas, creo que lleva razón. Urge sanear la vida

pública. El espectáculo increíble de la ex directora del BOE condenada por delitos obscenos; el ex presidente Urralburu enchironado por trincar, etc... sólo puede solucionarse con una gran barrida democrática.

El problema de este encuentro es la confianza. Seguramente Aznar irá ya con la mosca tras la oreja. González le ha engañado tantas veces que le resultará francamente difícil poder creer que en esta ocasión, y aunque vaya de parte de Su Majestad, el sevillano irá con la mano tendida y la mirada limpia. Lo comprendo. Pero es lo que hay.

Aznar no puede esperar, porejemplo, que el comportamiento de Felipe se asemeje a aquel que

tuvo tan magistralmente Adolfo Suárez en los primeros años de la transición. Suárez y sus hombres demostraron tener un alto sentido del Estado. Y eso no puede pedirse a todos.

Por otro lado, los españoles debemos acostumbrarnos a saber y a tener conciencia de que los problemas debemos resolverlos nosotros mismos y no esperar todo (entre otras cosas porque es falso) de los poderes públicos. Estos, al menos, deberían servir para no poner trabas y ensuciar el engranaje de una sociedad civil madura, libre y capaz.

Estaremos muy atentos al humo que despidan las chimeneas de Moncloa. Aunque no nos va la vida en ello pocos encuentros en los últimos años se me antojan más importantes que este que gloso. La Navidad está cerca. Solo por eso...

Domingueros sin "domingo"

FELIX ARRIBAS LOPEZ Párroco de Matabuena

Hay muchas clases de domingueros. Pero todos coinciden en deambular los domingos de un lado por otro. Despectivamente se aplica el término de "dominguero" a los que andan por las ciudades y los pueblos los domingos dejando residuos de latas, bolsas, etc. tirados en cualquier parte de los parques, carreteras, campos y montes...

Este artículo quiere referirse a los domingueros que vienen por los pueblos y distorsionan los momentos claves y trascendentes de la vida comunitaria de un pueblo. Pero sobre todo, erosionan (con actitudes egocéntricas e irrespetuosas) las tradiciones de mayores y niños en un pueblo.

El "domingo" lo asentaron los cristianos para celebrar la Resurrección de su Señor. Era, es y será el día clave para mantener la vida cristiana. Gracias al "domingo" se ha salvado y salvará la vida de la iglesia. Y, consecuentemente, se salvará la vida particular y comunitaria de los cristianos de un pueblo.

Un proverbio de los antiguos judíos, resaltando la importancia trascendental del "sabat", (sábado) decía: Más que Israel guardar el sábado, ha sido el sábado quien ha mantenido con vida a Israel hasta hoy.

Pues el anterior proverbio puede ser adaptado al domingo cristiano. Podemos aseverar que más que ser capaces los cristianos de salvar el domingo, gravemente amenazado por el tipo de vida vigente; es posible que sea el domingo quien se convierta en el salvador de los cristianos y de la sociedad actual.

Los documentos que han redactado nuestros obispos en beneficio de la dignidad del domingo vienen a resaltar los valores que conlleva este día sagrado, este día excepcional, este día de fiesta primordial de los cristianos, cuyo culmen y fuente se centraliza en la Eucaristía.

Los cristianos no pueden dejarse llevar por la corriente de convertir el domingo en un diluido tiempo de fin de semana sin trabajo, como hacen algunos domingueros. Para un cristiano el domingo es el "Día del Señor", con todo lo que conlleva su celebración en la misa, como actualización de su memorial.

Este memorial de Cristo se convierte en fuente de vida especial para ese día y para el resto de los días. Hay gente que dice: "Si no voy a misa, parece que me falta algo". Este dicho popular manifiesta algo maravilloso que tiene raíces en el corazón.

Los primeros cristianos, cuando les amenazaban para que no celebraran el domingo, testimoniaban así: "Hemos celebrado tranquilamente el Día del Señor", porque la celebración del "Día del Señor" no puede omitirse... No podemos vivir sin celebrar el misterio del Señor. (sine Dominicus non possumus)" (Acta de los mártires Saturnino y compañeros hacia el año 345 en Bitinia).

Nuestros "domingueros sin domingo" viven en otra galaxia. Estos celebran el domingo como un día más sin trabajo. Domingo para ellos no significa "Día del Señor". En consecuencia, no van a la misa del pueblo, y con su actitud erosionan, (cuando no impiden por atenderles) la asistencia eucarística de mayores y niños.

Una segunda batalla por la independencia se libra en Iberoamérica

JESUS FONSECA ESCARTIN

Una segunda batalla por la independencia de la pobreza, de las desigualdades, de la corrupción, se está librando en la América Hispana y aquí, en el viejo continente, ni reparamos en ello, ni valoramos lo que significa, ni siquiera informamos de ello, ocupados tan sólo en recoger calamidades.

Nos preocupamos en destacar los asuntos de las redes de narcotráfico y sus ramificaciones en Europa y no reflejar iniciativas culturales valiosas como las que se dan en Medellín, con varios millares de personas pendientes de recitar un poema, pendientes de sacar a flote su sensibilidad y alcanzar con la palabra, un pedazo de belleza.

Se desconoce en conjunto lo que tiene Colombia dentro de sí. Lo que quiere hacer conocer de sí misma hacia el exterior. Porque Colombia quiere ser vista por muchos como un intrincado nudo sin comienzo ni final. Un país de características emparentadas con el realismo mágico,

que desafía la explicación y el análisis. Pero, la verdad es que existe una nación moderna, basada en unos principios democráticos bien asentados.

Tan bien afianzados que Ernesto Samper, en cien días y sin grandes titulares, ha logrado hacer pensar al pueblo colombiano en una cultura de la concertación, como base de las relaciones sociales entre los distintos agentes de la economía y los agentes políticos de la nación. Una cultura que reemplaza a la del enfrentamiento, la de las amenazas, la de las huelgas indefinidas, la de los hechos de fuerza que lograron entrar siempre en las páginas de los periódicos de Europa.

Nadie ha citado, para discutir sobre Colombia hoy, al Consejo Nacional de

Competitividad, que concierne ya la productividad, los precios y los salarios. Un consejo que permite a Colombia competir con éxito en los mercados internacionales.

Pero nadie habla de esto, como tampoco se habla de la avanzada política social que se ha puesto en marcha para atender las necesidades de los más de doce millones de colombianos más pobres que tradicionalmente eran marginados de los programas sociales de Estado.

O de su plan de recuperación del campo, o del mejoramiento real de las condiciones de competitividad de las casi dos millones de pequeñas y medianas empresas que hay en Colombia y hacia las que se ha volcado el Gobierno del presidente Samper.

Un político que ha reconocido que el único gasto que no ahorrará en el Gobierno será el de la inversión en la gente y que ejemplifica sus frases en el auxilio que dará a 240.000 ancianos indigentes mayores de 65 años, o en el pago a 304.000 pensionistas.

Es la imagen de un país que confía en su gente. Es un país donde lo más importante, por encima de todo, para todos y por siempre, es la gente. Ese es su actual caudal.

El que un puñado de delincuentes dé, a veces, una imagen penosa de un país, no quiere decir, en absoluto, que sea esta la realidad de la sociedad en su conjunto. Porque lo cierto es que los más están en otra cosa, con propuestas y realizaciones muy concretas desde la cultura, la empresa, la universidad, decididos a imponer la fuerza de la razón para lograr, entre todos, con la ayuda de todos un país diferente, capaz de vivir el presente con confianza y mirar con esperanza el porvenir.

Cuba y Ernesto Lecuona como una nostálgica tarjeta postal

La nostalgia estuvo presente en todas las imágenes que compusieron la gran postal restaurada para regocijo de amorosos exiliados y observadores enamorados del sentir tropical. Ni la invernal noche serrana ni la distancia arredró al numeroso público que respondió en masa a la propuesta cultural de amplia representación.

MANUEL S. SANZ

El concierto del recuerdo a Ernesto Lecuona evocó a una gran tarjeta postal de esas que recogen multitud de fotografías de diversos lugares conocidos por su difusión gráfica y otros que se insertan para animar a conocer. Es esa tarjeta que tomó el tono sepia y que ahora se le ha querido colorear.

En la parte superior de la postal o en la parte izquierda del programa o en la primera parte del tiempo actuó el *Cuarteto Fin de Siglo*. Por cierto, este cuarteto se ha prodigado en cuestión de pocos meses con las mismas obras. Para esta ocasión, eliminando las composiciones de música clásica, intelectual, interpretaron las piezas apropiadas para la fiesta y lugar. Aunque con un general menor acierto artístico la guitarra ganó en sonoridad.

El *Cuarteto Fin de Siglo* agrupó su repertorio en tres estampas, *Cuatro contradanzas cubanas* de Manuel Saumell adaptadas por Flores Chaviano, *Cuatro danzas cubanas* de Ignacio Cervantes, también arregladas por Chaviano y *Cinco danzones* de otros tantos autores. Las contradanzas que, al parecer, son el primer tipo de danzas cubanas, las más antiguas en el tiempo, reflejan alegría, fiesta, reunión. La música de estas contradanzas está cercana a la colonización y recuerda el baile en la hacienda del señor.

Las denominadas *Danzas cubanas* están más cercanas en el tiempo, y parece ser que tuvie-

ron una finalidad más concertística que festera. Desde luego, la delicadeza de *Los tres golpes*, la delicosa y romántica habanera de *Invitación* y, sobre todo, el *Adios a Cuba* reflejaron cierto tratamiento polifónico. Esta última pieza, una malancólica habanera que estuvo cargada de profundidad nostálgica, fue trocada por la alegría sincopada de la *Camagüeyana*.

El danzón es el baile nacional de Cuba. Los danzones están más cercanos aún en el tiempo y tienen un carácter más popular. Estos danzones, por su ritmo, invitan a mover los pies y por sus estribillos animan a cantar. Chaviano tuvo una simpática intervención vocal con invitación a la audiencia para seguirle, pero aunque el ambiente era distendido e informal, tan informal que entraba y salía la gente durante la actuación, nadie le acompañó.

La segunda parte del concierto tuvo también diversos fotogramas nostálgicos referidos a Ernesto Lecuona y, para más de una persona, añorantes de su juventud. Las diversas canciones al piano solo tuvieron el encanto de la música de fondo para el recuerdo mientras se está en un restaurante o en una elegante cafetería. La magnífica interpretación del piano puso seriedad a la noche.

Fue la intervención de la soprano Emelina López lo que causó más sentimiento, más profundidad al concierto. En un primer grupo de canciones interpretó música ligera y popular. Su segunda intervención, alternada



El concierto se fue construyendo con fotogramas nostálgicos de Lecuona.

con el solo del piano, estuvo llena de lirismo y de expresividad. La *Canción del amor* y *Siboney*, sin duda, fueron de lo mejor del concierto.

Por qué no vienes, *Omanza del caafetal* y *Romanza de María de la O* constituyeron el último grupo de canciones de Emelina con un denominador común, la fuerza dramática. Esta excelente soprano unió a su potente voz una gran expresividad dramática. Sin distorsionar un ápice, parecía que con su voz algo de la sala podía estallar, pero ella supo modular con sabi-

duría y técnica para encontrar el lugar adecuado a su voz dentro de un concierto eminentemente instrumental. Y, por otra parte, su gran capacidad interpretativa aportó el necesario y deseado sentimiento, la nostalgia dulce, no sólo de un compositor sino de un lugar, Cuba.

Y es que el concierto formaba parte de un conjunto de actuaciones de la *Noche cubana* del Rancho de la Aldegüela de Torrecaballeros. El poder de convocatoria quedó manifiesto con más de 500 asistentes a pesar de la distancia y de la noche invernal.

Retenciones en los accesos a las estaciones de esquí

EL ADELANTADO

Durante la mañana de ayer se registraron retenciones de vehículos de varios kilómetros en los accesos a las estaciones de Navacerrada, Cotos y Valdesquí, debido al gran número de personas que pretendía acceder a la zona, saturando los espacios destinados a aparcamiento.

A última hora de la tarde se formaron también largas colas de vehículos que trataban de abandonar las mismas estaciones, viéndose además dificultada la circulación por la existencia de algunas placas de hielo, que se trataron de eliminar exparciendo sal en la carretera.

Por otra parte, en la localidad de Villacastín se registró durante la madrugada del viernes un incendio que afectó a dos viviendas y un pajar anejo.

Las labores de extinción, —en las que participaron efectivos del Parque de Bomberos de Segovia y vecinos de la zona—, se prolongaron durante varias horas debido a la dificultad que presentaba apagar definitivamente el fuego en el pajar.

A pesar de lo aparatoso del siniestro, no hubo que lamentar daños personales, aunque sí varios de carácter material.

Los bomberos acudieron también a la vivienda sita en el tercer piso del número 11 de la calle Jardínillos de San Roque, donde se produjo una inundación causada por la rotura de las conducciones del agua. Tampoco hubo que lamentar daños personales.

Finalmente, según dijeron fuentes de la Guardia Civil, durante el día de ayer se produjeron varias denuncias de ciudadanos por robos y desperfectos en vehículos.



LA SEÑORA

D^a Milagros Paramio Gómez

(Viuda de D. ESTEBAN BRAVO)

Ha fallecido en Segovia el día 8 de diciembre de 1995

A los 84 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus hermanas, D^a Candelas y D^a Fuencisla Paramio Gómez; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,

Agradecerán una oración por su alma.

El funeral tendrá lugar en la mañana de hoy, sábado día 9, a las 12, en la Parroquia de San Andrés, efectuándose acto seguido el sepelio en el cementerio del Santo Angel de la Guarda.

La misa de privilegio se oficiará en la misma iglesia, el lunes, día 11, a las 8 de la tarde.

A NUESTROS SUSCRIPTORES

Recordamos a nuestros suscriptores que reservaron la colección de monedas "Segovia en Plata" que la tienen a su disposición en nuestras oficinas hasta el **día 15 de diciembre próximo**.

A partir de esa fecha no podremos garantizar su reserva dada la demanda que tenemos de esta colección, por lo que rogamos a todos los suscriptores de **EL ADELANTADO DE SEGOVIA** interesados, que pasen por nuestras oficinas **antes del día 15 de diciembre** para retirar sus colecciones.



LA SEÑORA

D^a Felipa Sanz Montes

Que falleció en Segovia el día 8 de diciembre de 1995

A los 81 años de edad

Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

R. I. P.

Su esposo, D. Angel García Gutiérrez (Guardia Civil jubilado); hijos, Angel García Sanz (Catedrático de Universidad y Académico de San Quirce) y Luis García Sanz (Funcionario de la Tesorería de la Seguridad Social); nueros, María Teresa Vivanco Galindo (Maestra Nacional) y Mercedes Sombrero Cuéllar; nietos, Enrique y Fernando García Vivanco, y Alvaro García Sombrero; así como sus cuñadas, sobrinos y primos,

RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA.

FUNERAL "CORPORE INSEPULTO": A las 12 horas de hoy, día 9 de diciembre, en la iglesia parroquial de Santa Eulalia, de Segovia, despidiéndose el duelo acto seguido. El entierro, a continuación, en el cementerio del Santo Angel de la Guarda.

MISA DE PRIVILEGIO: A las 10 horas del día 11, lunes, en la misma iglesia.

CASA DOLIENTE: Tanatorio San Juan de la Cruz.

Adolescentes y jóvenes copan los índices de ingresos ocasionados directamente por el exceso en el consumo de alcohol que registra los fines de semana el servicio de Urgencias del Complejo Hospitalario de Segovia. Los niños, menores de 14 años, protagonizan las cifras más alarmantes y el mayor incremento de intoxicaciones etílicas. Aunque el año no ha terminado y se teme que en los próximos días todos los datos relacionados con las bebidas sufran variaciones, en 1995 ocho menores han tenido que ser atendidos en los servicios hospitalarios y cuatro permanecieron más de 24 horas en Pediatría.



El servicio de Urgencias ha registrado este año 325 casos de intoxicaciones, más del cincuenta por ciento etílicas.

PEÑALOSA

Los fines de semana se registran entre 4 y 10 ingresos de adolescentes y jóvenes

El Hospital General atendió este año a ocho niños por intoxicación etílica

P. BRAVO

"La existencia de una cultura social permisiva con el consumo de alcohol está desdibujando cualquier limitación de edad de sus víctimas o de las cantidad ingeridas", afirma el jefe del servicio de Urgencias del Hospital General, Andrés de la Poza Ruiz, refiriéndose principalmente al aumento de casos infantiles de intoxicación etílica.

En 1993 el responsable de Urgencias llamaba la atención a la sociedad por la existencia de sus registros del diez casos de intoxicaciones sufridas por menores, de las cuales dos fueron causadas por el alcohol.

Dos años después el número se cuatricula y son ocho los menores que han recibido atención sanitaria por haber ingerido bebidas alcohólicas. Cuatro niños permanecieron aproximadamente siete horas bajo vigilancia médica y posteriormente regresaron a sus casas, pero otros cuatro pacientes de 10 y 13 años tuvieron que ser atendidos al menos durante uno o dos días en el servicio de Pediatría ante la aparición de complicaciones o manifestar cuadro clínicos preocupantes, como el coma etílico.

Una intoxicación etílica puede llevar al coma cuando se alcanzan los dos gramos de alcohol por litro de sangre. Sin embargo, esta proporción atien-

diendo de las características físicas y los hábitos del consumidor.

Cuando se trata de niños los baremos fijos desaparecen "pero no por ello podemos pensar que se emborrachan con una cerveza. Cuando llegan al hospital en muchos casos están como 'cubas' porque han bebido cantidades considerables", apunta el doctor De la Poza Ruiz.

El incremento de casos de intoxicaciones etílicas se extiende a los datos generales. En dos años el servicio de Urgencias ha pasado de atender por este motivo de 119 a 180 personas. La ingestión de fármacos y productos industriales, siguen en el listado de causas de

envenenamiento que en total ocasionaron la asistencia de 218 pacientes en 1993, y 325 este año.

Las cifras relacionadas con el alcohol reciben un nuevo impulso cuando se aprecia que este elemento está implicado en el 33 por ciento de los accidentes de tráfico con víctimas.

El trabajo en el servicio de Urgencias, ubicado en el Hospital General, se intensifica los días de fiesta y periodos vacacionales, especialmente los correspondientes a jóvenes y adolescentes (navidades, Semana Santa, Carnaval o verano). "Un fin de semana recibimos como mínimo entre 4 y 10 personas bajo los efectos del alcohol y muchos de los cuales alcanzan el coma, y dos o tres personas per-



El 33% de los accidentes llevan el sello del alcohol.

PEÑALOSA

manecen ingresados después del domingo", indica Andrés de la Poza.

Cambio de hábitos

La media de edad se sitúa en los 20 años, pero el margen se abre desde los 15 a los 25 años. Así adolescentes y jóvenes acaparan más del 80 por ciento de las consultas. Aunque los profesionales de los servicios sanitarios estiman que estas cifras son un reflejo parcial de la realidad. Al tratarse de un efecto reversible muchas personas superan

estados incluso de coma de forma oculta bien en sus casas o con sus amigos, por temor, vergüenza o desconocimiento.

Los hábitos de los consumidores más jóvenes han variado de manera perjudicial ya que además de buscar las bebidas más fuertes, hacen mezclas y las combinan con otros productos como los fármacos. Esta unión de factores contribuye a incrementar los riesgos y dificultar la recuperación, que generalmente se produce antes de 12 horas.

"Dormila" o terminar en una silla de ruedas

P. B.

Una borrachera puede terminar durmiéndola o en una silla de ruedas. Una intoxicación o un coma etílico puede superarse antes de que se despierte el paciente, ya que en unas horas metaboliza el alcohol. Las complicaciones principalmente respiratorias se pueden producir si en el estado de inconsciencia se adopta una mala postura física y se produce asfixia.

Las secuelas más graves se producen durante la borrachera y especialmente cuando se suman elementos de riesgo como la conducción de un vehículo. "En el hospital hemos atendido a personas que se han quedado paraplégicas o han tenido lesiones irreversibles por este motivo", afirma el jefe de Urgencias. Así, Andrés de la Poza especifica que si bien directamente no se ha muerto nadie por una intoxicación de alcohol en el servicio que dirige si ha habido víctimas mortales por las causas derivadas.

Los profesionales sanitarios temen que las cifras de intoxicación puedan incrementarse durante las fechas navideñas, por lo que piden que "al menos no mezclen alcohol y carreteras, no se consuma al aire libre con temperaturas bajas, ni en el interior de garajes o en coches en marcha".

Cada segoviano come diariamente alrededor de 125 gramos de pan, lo que supone un consumo a nivel provincial de 18.250 kilos. El sector de las panaderías ha realizado durante los últimos años una importante inver-

sión en modernizarse tecnológicamente para poder hacer frente a la variedad de la demanda de los usuarios. La Asociación Provincial de Panaderos ha realizado varias campañas para incentivar la utilización del

pan, que hace diez años ascendía a los 180 gramos diarios, y que sea de Segovia, "reciente, crujiente y del día", frente al que se vende en las pequeñas y medianas superficies fabricado en panificadoras de Madrid.



En las panaderías se puede encontrar ahora una gran variedad de productos.

JUAN MARTÍN



Juan José Marín.

PEÑALOSA

"De Segovia, reciente, crujiente y del día"

J.M.C.

La Asociación Provincial de Panaderos viene realizando diversas campañas defendiendo el consumo de pan segoviano, "reciente, crujiente y del día", frente al que los ciudadanos se pueden encontrar en las pequeñas y medianas superficies y que no reúnen, a su juicio, la misma calidad.

Esos establecimientos utilizan el pan, explica Marín, como "gancho" para atraer clientes, pues lo venden a unos precios bajos gracias a los "contratos firmados con panificadoras de Madrid".

Advierte el presidente del gremio que el pan es "un alimento vivo, de manera que desde que sale del horno hasta 15 o 20 horas se va degenerando continuamente". "Se mantiene —añade— cuatro o cinco horas, después pasa por una estabilización a la baja y empieza a envejecer" por lo que la calidad del que se vende en esas superficies, y que se ve sometido también a innumerables cambios de temperatura durante su traslado, no puede ser la misma que la que "nosotros ofrecemos".

Frente a esa situación, los panaderos segovianos "hemos dado —indica Marín— un precio justo y una calidad y servicio inmejorable, algo de lo que se ha dado cuenta los vecinos de esta provincia, lo que no quiere decir "que no haya ciudadanos que consuman el otro pan".

El sector de las panaderías ha realizado una importante inversión tecnológica

Los segovianos consumen diariamente 18.250 kilos de pan

JESUS MARTINEZ CALLE

El sector de las panaderías está atravesando un periodo de transición, tras el descenso en el consumo de pan de alrededor de 50 gramos diarios por persona registrado desde mediados de los ochenta y la inversión tecnológica que han realizado la mayoría de los empresarios en los últimos años.

Esa baja "alarmante" en la utilización del pan en la dieta de los españoles es una situación que se había producido ya en países como Francia, Alemania o las naciones de Centroeuropa, aunque en los noventa el consumo se ha estabilizado con "tendencia al alza", según explicó a esta

Redacción el presidente de la Agrupación Provincial de Panaderos y de la Federación Castellano-Leonesa de Panaderos, Juan José Marín.

La revitalización del papel del pan ha llegado ahora desde EE.UU., por su interés en la fibra y donde su presencia en las comidas no tenía gran tradición. Un empuje que se ha aprovechado en España para intentar impulsar su consumo, dando a conocer sus propiedades: rico en fibra, y sus aspectos nutricionales y proteícos.

Los panaderos confían en que el consumo aumente un 12% de cara al año 2000

Además, los 125 fabricantes de pan segovianos acometieron en los últimos años importantes inversiones para modernizar sus instalaciones y dotarlas de nuevos hornos, máquinas, cámaras de fermentación y de control, que han permitido establecer una mayor

vigilancia sobre la materia prima y garantizan una mayor

calidad del producto final.

"El sector —reconoce Marín— estaba dormido y hemos empezado a fabricar también nuevas clases de panes para que

el interés de los clientes sea mayor". Así, en los establecimientos de esta provincia se puede encontrar variedades de soja, de centeno, de arroz, de avena, candeal, francés, rosca, de mantequilla, multicereales, integral, etc.

El habitual riesgo que los profesionales del sector —muchos de los cuales fallecieron por ese motivo— tenían en su trabajo por el contacto con las harinas, origen de enfermedades de tipo asmático y respiratorio, se ha reducido también considerablemente ante el mayor número de precauciones que se toman. Se trabaja con mascarillas y los sacos no son de yute, sino de papel, con lo que la filtración se rebaja considerablemente.

EXPRESION DE GRATITUD

La familia de
Josefat-Pablo Escorial Pascual

(Q. E. P. D.)

Testimonia por este medio su más sincero agradecimiento a cuantas personas les manifestaron su condolencia y les acompañaron en el sepelio y cultos celebrados por el eterno descanso de su alma.

Al tiempo comunican que el día 16, a las 7,30 de la tarde, se celebrará una misa en la iglesia parroquial de Cantimpalos, por su eterno descanso.

Si alguien dice que le ofrece más que Campsa, échese a temblar.



Sorteamos
32 viajes
al CARIBE

Gasóleos
SAN MEDEL
Valseca
44 10 54
52 71 15

Jose
García García
BOCEGUILLAS
54 30 82

Combustibles
CARBONERO
56 20 20
Carbonero
el Mayor

GEOT,S.A.
Pº Ezq. Glez,28
SEGOVIA
42 79 10
49 02 08

OSCAR
DE DIEGO SANZ
Cantalejo
52 20 40
52 07 04

Hijos
de Zacarías
Hernando S.L.
TUREGANO
50 00 32

Jose Luis
San Miguel
García
VALLELADO
15 04 65

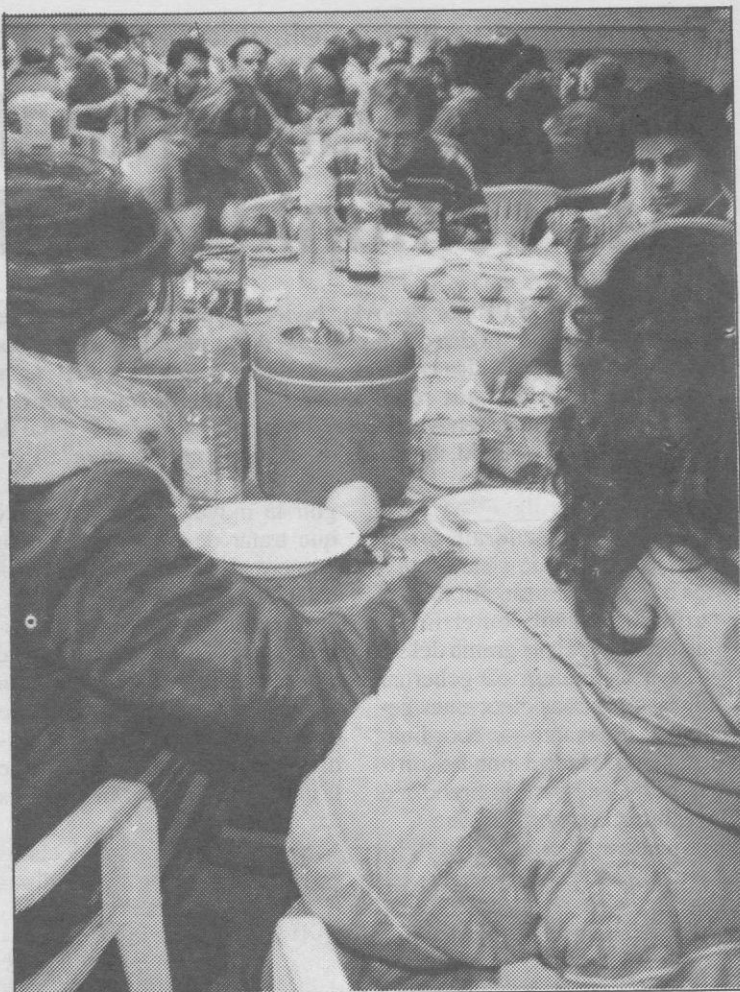
POLO S.L.
Sta.Mª Nieve
59 40 57

Pedidos entre 1/X/95 y 31/XII/95. Sorteo ante Notario 15/I/96. Pida a su distribuidor Campsa: una papeleta por cada 500 litros de Gasóleo Calefacción y Suerte.



Los segovianos encontraron niebla en la carretera de San Rafael.

FERNANDO PEÑALOSA



Desde Arévalo, la marcha llegó a comer a Villacastín.

FERNANDO PEÑALOSA

1^{as} JORNADAS "LA MUJER EN LA EMPRESA Y EL AUTO EMPLEO"

"Si las Mujeres Contaran"

11, 12 Y 13
DICIEMBRE
1 9 9 5

Sala de Conferencias
C/ Carmen, 2
19,30 horas

Entrada Libre
PLAZAS LIMITADAS

CAJA SEGOVIA
Obra Social y Cultural

Lunes, día 11

Inauguración:

D^a Loyola de Palacio del Valle.
Portavoz Adjunto del Grupo Parlamentario
Popular en el Congreso de los Diputados.

D^a Inger Berggren.
Presidenta del Banco Mundial de la Mujer.
"Dale Crédito a la Mujer".

"Una empresa Creada por Mujeres"
SERVIPIENSO

Martes, día 12

D^a Juana Borrego Izquierdo.
Presidenta Nacional Federación de la Mujer Rural.
"Experiencias en Formación e Iniciativas sobre el
N.O.W."

D^a Ana Lorenzo Hernández y D^a M^a Teresa
Gómez María.
Presidenta y Secretaria Asociación de Mujeres
Empresarias de Segovia (APROMES)
"Experiencia de Creación de Empresa en Segovia"

Miércoles, día 13

D^a May Escobar Lago.
Presidenta Asociación de Mujeres para la
Democracia en Segovia.
"Experiencias e Iniciativas de Cursos de
Formación para la Mujer".

D^a Ana Torme Pardo.
Secretaria Regional de la Mujer.

Clausura:

D^a M^a Cruz Rodríguez Saldaña.
Directora General de Acción Social de la Junta de
Castilla y León.

Exposición de Fotografías

"El voto femenino en España". Cedido por el Instituto
de la Mujer

Proyección de Audiovisual

Video: "El voto femenino en España". Cedido por el
Instituto de la Mujer

Desde la capital se unieron 40 personas

Los participantes de la "marcha contra el paro" pernoctaron en Segovia

Las 110 personas que forman parte de la llamada *Columna Internacional-Durruti* de la "Marcha contra el Paro y la Exclusión Social" pernoctaron anoche en la provincia de Segovia, mientras que entrarán mañana en la Comunidad de Madrid. A la columna que partió de Vitoria, el pasado día uno, se unió ayer en San Rafael un grupo de 40 personas que salió de la capital.

A.M.

Esta columna comenzó la marcha en Vitoria con unas 430 personas mientras que desde Valencia y Sevilla partieron las llamadas *columnas Mediterránea y Solidaridad*, respectivamente, para juntarse todas en Madrid.

Según dijo el portavoz de la marcha, Manuel Sáez, esto ocurrirá el próximo lunes, 11 de diciembre, "con el fin de exigir a la Cumbre de Jefes de Estado de la Unión Europea (UE) soluciones eficaces contra el desempleo".

De acuerdo con Sáez, "el mayor problema con que nos encontramos es el frío, además del cansancio, porque llevamos ocho días andando y tanto las piernas como las rodillas responden mal, pero la moral está muy alta".

Sáez justificó que queden menos personas de las que salieron porque muchas hicieron la marcha desde Vitoria hasta Miranda de Ebro y luego se volvieron para participar en un acto reivindicativo contra la exclusión social ante la prisión de Nanclares de la Oca.

Los marchantes llegaron a Villacastín a mediodía de ayer procedentes de Arévalo mientras que tenían previsto dormir en San Rafael.

Ayer por la tarde, se unieron alrededor de medio centenar de

personas que partieron por la mañana tras una concentración ante las oficinas del Instituto Nacional de Empleo (INEM) en la capital y durante las primeras horas caminaron con una intensa niebla.

Entre otros, la llamada "Iniciativa ciudadana contra el paro y la exclusión social" de Segovia está integrada por Los Verdes, Alternativa Libertaria-Asamblea por la Insumisión, Reinserción Social, Liberación, Izquierda Unida y la Confederación General de Trabajadores.

En Arévalo, de acuerdo con Sáez, hubo problemas porque "tuvimos que ocupar el polideportivo y una vez allí negociamos que pusieran la calefacción, porque quien gobierna el Ayuntamiento nos querían poner al aire libre, lo que es algo increíble".

A la hora de cerrar la edición intentaban negociar con el alcalde de El Espinar, Juan José Sanz Vitorio, "para no tener el mismo problema de ayer, pues el local que nos han dejado no reúne condiciones y sólo nos dejan el polideportivo para ducharnos".

"Somos personas, no animales y o las autoridades se vienen a razones o tendremos que volver a ocupar el polideportivo o la Casa Consistorial, pero no vamos a dormir en las calles", subrayó Sáez.

"Llevamos ocho días
andando, estamos
cansados, pero con la
moral muy alta"

El diputado segoviano, elegido para dar a conocer el programa de los populares

Gómez Darmendrail coordinará el PP en las comunidades de Aragón y La Rioja

El diputado del PP por Segovia, Javier Gómez Darmendrail, ha sido nombrado por la dirección nacional de su partido coordinador de esta formación política en las comunidades autónomas de Aragón y La Rioja, actividad que combinará entre viajes a estas regiones y reuniones en la calle Génova, donde se encuentra la sede nacional de los populares en Madrid, aparte de su actividad parlamentaria.

A.M.
Gómez Darmendrail forma parte del grupo de siete diputados que se repartirán por todo el territorio español con el fin de dar a conocer el programa del PP —cuya aspiración es gobernar tras las próximas elecciones generales de marzo—, coordinados desde Madrid por los dirigentes de este partido Francisco Alvarez Cascos, Mariano Rajoy y Jaime Mayor Oreja.

Este trabajo no es nuevo para el diputado segoviano ya que formó parte de otro grupo de 15 parlamentarios del PP que, desde el mes de junio hasta la campaña electoral, estuvo viajando a Cataluña, para participar en ruedas de prensa y reuniones sectoriales, “con el fin de que la gente nos conozca y quitarnos ese estigma de que no tenemos programa”.

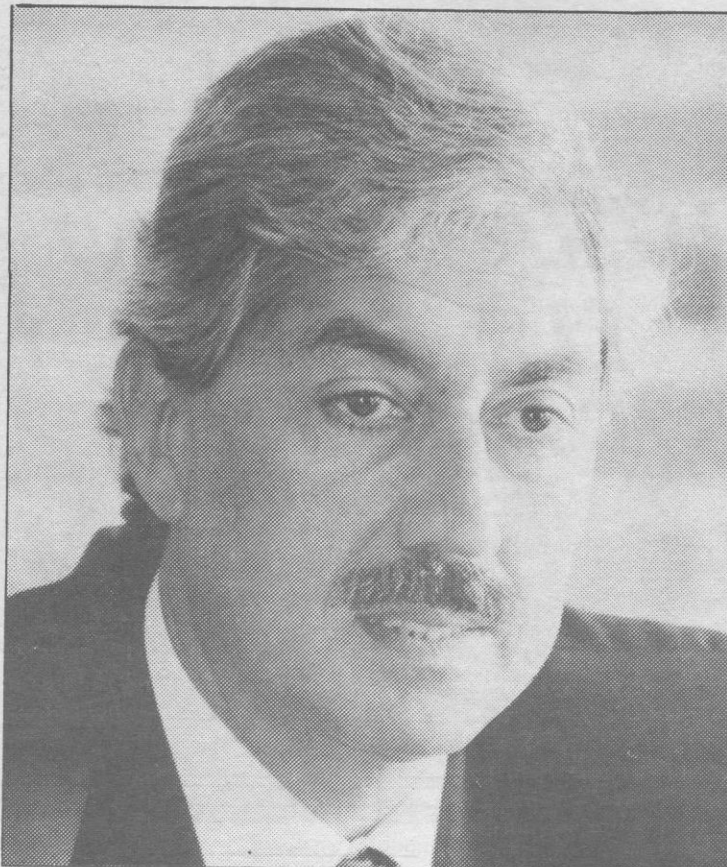
En unas declaraciones a este periódico, Gómez Darmendrail indicó que “el objetivo es conse-

guir la mayoría absoluta y hay que tratar de obtener el mayor número de escaños posible en cada circunscripción”.

“Creemos —añadió— que estamos en un momento diferente y que va a haber un recambio en la política nacional, de lo que se trata es de transmitir tranquilidad, que no haya tensiones y que la gente nos conozca en todos los sitios”.

En sus declaraciones, este diputado popular estimó que “en Castilla y León lo tenemos difícil para subir, aunque se espera sacar uno más en Salamanca y en Burgos, pero en el resto de las provincias estamos prácticamente al cupo completo”.

“En regiones como Galicia y Baleares también es difícil subir, mientras que en otras se va a intentar buscar el mayor número de votos posible para cubrir el objetivo que es llevar a José María Aznar a La Moncloa”, subrayó.



Será difícil que el PP crezca en Castilla y León, según G. Darmendrail.

“No obstante, la mejor encuesta es la del final —afirmó—, pero tenemos muchas esperanzas y queremos sacar el mayor número de votos para poder desarrollar el programa

con las menores coaliciones posibles, porque lo que está claro es que vamos a ganar, hay que ver por cuánto, pero la aspiración es llegar a la mayoría absoluta”.

No ocurrirá lo que en Francia

A.M.
Preguntado si al PP, de llegar al Gobierno tras las elecciones generales, le puede ocurrir una situación de movilizaciones sociales como la que vive actualmente Francia, Javier Gómez Darmendrail indicó que “el déficit que hay en España hay que corregirlo, pues se tiene que gobernar para cumplir lo que exige Maastrich, pero no estaremos en una situación similar porque en el tema de los impuestos queremos congelarlos y bajarlos paulatinamente”.

En opinión del diputado popular, “las cuotas de la Seguridad Social se van a tratar de bajar, pero no vamos a tocar en absoluto el tema social, ni las pensiones ni el subsidio de desempleo”.

“Lo que sí se quiere es poner las condiciones necesarias para que se pueda crear más empleo y eso pasa por dar todas las posibilidades a las empresas para que puedan contratar cada vez más gente”, indicó por último el recién nombrado coordinador del PP en Aragón y La Rioja.



Residencia Geriátrica ASER

ASER, primera entidad nacional prestadora de servicios sociales, anuncia la apertura de su nueva residencia de la tercera edad en pleno corazón de Segovia.

Residencia dedicada a la tercera edad válida y asistida, donde encontrará los siguientes servicios:

- MEDICO ➤ PSICOLOGO ➤ ATS
- FISIOTERAPEUTA REHABILITADOR ➤ TERAPIA OCUPACIONAL
- AUXILIARES DE CLINICA Y SERVICIOS GENERALES BASICOS
- ESPECIALIZADOS EN LA TERCERA EDAD ➤ CENTRO DE DIA

INFORMACION: C/ Doctor Velasco, 11.

Teléfonos 46 00 88 y 46 00 93

(SEGOVIA)

M^a Dolores Martín (PSOE) niega que el Ayuntamiento haya cometido irregularidades

El PP denuncia a la alcaldesa de Navas de San Antonio por presunta prevaricación

El concejal del PP del Ayuntamiento de Navas de San Antonio, Luis Miguel Pérez Ayuso, ha presentado una denuncia en el juzgado de guardia de Segovia contra la alcaldesa de la citada localidad, M^a Dolores Martín Extremo, por un presunto delito de prevaricación.

JESUS MARTINEZ CALLE

Uno de los dos concejales del PP en el Consistorio de Navas de San Antonio ha presentado una denuncia judicial contra la alcaldesa del citado municipio y contra el secretario del Ayuntamiento, Carlos Rubio Sánchez, por un presunto delito de prevaricación en su actuación.

Explica Pérez Ayuso en el texto que ha entregado al juzgado, y al que ha podido tener acceso EL ADELANTADO DE SEGOVIA, que con fecha de 23 de octubre solicitó por escrito a la Casa Consistorial "certificación comprensiva de determinadas actas municipales (...) al objeto de cumplir con mi obligación como concejal, a tenor de lo previsto en la vigente Ley de Bases de Régimen Local, reglamento que la desarrolla y demás normativa vigente". "Mediante decreto de la Alcaldía —continúa la denuncia— me fue denegada dicha información por decreto de 30 de octubre, esgrimiendo la peregrina teoría de que el facilitarme esa documentación mediante certificación de las actas (meras fotocopias compulsadas) ocasionaría graves perjuicios en el funcionamiento municipal".

Fundados motivos

Añade el edil del PP que tiene fundados motivos para "pensar



La alcaldesa de Navas de San Antonio fue diputada por el PSOE en la pasada legislatura.

PEÑALOSA

que tal negativa, además de prevaricadora en sí misma, encubre la voluntad de impedir el acceso a información acreditativa de diversas irregularidades, posiblemente delictivas, realizadas por la alcaldesa".

Preguntada por la presentación de la citada denuncia, M^a Dolores Martín negó que el Ayuntamiento que preside en minoría —tres concejales tiene el PSOE, dos el PP, mientras que los otros dos son independientes— haya cometido un delito de prevaricación ni irregularidad alguna.

Asegura la alcaldesa que le-

galmente, conforme al Reglamento de las Corporaciones Locales, ni ella, ni el secretario de la Casa Consistorial están obligados a expedir "certificaciones de las actas municipales, puesto

creto quería que le facilitase, pues en su escrito no se especificaba nada, y, en todo caso, me ofrecí a acompañarle un día al Ayuntamiento para ver todas las actas".

La alcaldesa socialista estima que legalmente no está obligada a expedir certificaciones de las actas municipales

que éstas son públicas".

Recuerda, además, Martín Extremo que cuando el citado concejal del PP le pidió los testimonios de los plenos municipales celebrados desde mayo le "dijo que qué acuerdo en con-

Añade, para finalizar, la alcaldesa que nunca la corporación que preside le ha negado nada a Pérez Ayuso. Por el contrario, "en otra ocasión —apuntó— ya le di una fotocopia sobre otro acuerdo municipal", mientras que ahora "sólo le pedíamos que indicara exactamente qué decisión del Consistorio era la que le interesaba conocer".

"Intimidando al secretario y al funcionario"

J.M.C.

La alcaldesa de Navas de San Antonio, M^a Dolores Martín, asegura que el concejal del PP, Luis Miguel Pérez Ayuso "casi va intimidando al secretario y al funcionario" del Ayuntamiento del municipio cuando se dirige allí.

Señala Martín que Pérez Ayuso ha puesto, además, "muchos impedimentos a la labor municipal" desde su elección. "Ha entrado (en el Consistorio) a obstruir y a no colaborar nada —denunció—, pues se le nombró responsable de Bienestar Social y Cultura y cuando preparamos las fiestas y quedamos para organizarlas no se presentó".

La alcaldesa socialista cree que el motivo de esa denuncia presentada por el edil del PP puede estar en su enfado por una votación que perdió recientemente en un pleno municipal. Ese día, recuerda Martín, seis de los concejales del Ayuntamiento se pronunciaron a favor del pago de una certificación de una obra en una calle cercana a la plaza y sólo él se pronunció en contra.

La citada vía se arregló aprovechando la reparación de una plaza incluida en los planes provinciales. "Próximamente las elecciones, se adjudicó directamente esa calle", un acuerdo por el que el concejal del PP se interesó meses después y del que, asegura la alcaldesa, "tiene fotocopia y un certificado".



SANTA TERESA

Materiales de construcción

LA LASTRILLA Telf. 43 77 00



APUESTAS DEPORTIVAS

Bono Loto

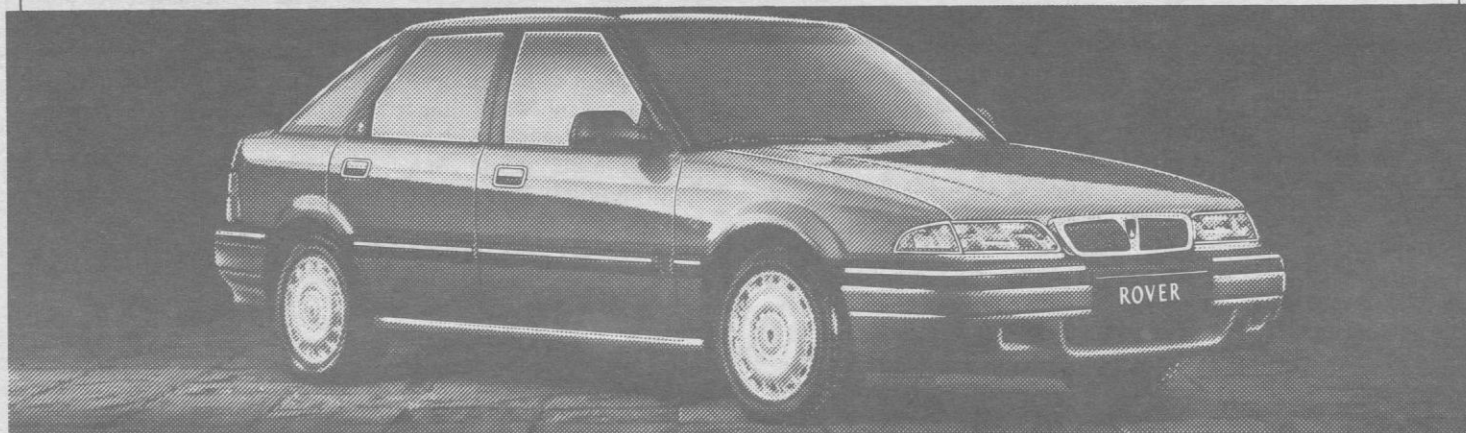
Abóñese a ganar

Lotería Primitiva

Jueves y Sábados

Cambia tu vida para toda la vida

SE LE ESTAN ACABANDO LAS EXCUSAS PARA NO TENER TODO UN ROVER 200



Ahora desde 1.677.000 ptas.* o con aire acondicionado de regalo.

Ya no le queda ninguna excusa para no tener el coche que siempre ha deseado. Un coche elegante y distinguido tanto en sus líneas exteriores como en su interior. Una gama dotada de potentes motores de hasta 136 CV. Y ahora, además, con **aire acondicionado** de regalo o ventaja equivalente y unos precios que le convencerán definitivamente.



ROVER SERIE 200

Desde 1.677.000 Ptas.*

ROVER 214 Si 3p (103 CV).	1.677.000 ptas.*
ROVER 214 Si 5p (103 CV).	1.814.000 ptas.*
ROVER 218 SLD Turbo Diesel (88 CV).	2.243.000 ptas.*
ROVER 220 GSi 5p (136 CV).	2.300.000 ptas.*

* Precio final recomendado incluido IVA, transporte, descuento de ventaja equivalente e impuesto de matriculación. Promoción válida para unidades disponibles en stock en Península y Baleares hasta finales de mes.



Concesionario Oficial: **SEGOVIA. JUSTINO SANZ, S.L.** Los Coches, 7. Tel: 43 26 03. Y su Red de Agentes en toda la provincia.

ALCALDES Y MUNICIPIOS DEL ERESMA-HONTANARES DE ERESMA

Justo de la Viuda considera que es urgente instalar un nuevo depósito de agua

La Corporación favorecerá la construcción de viviendas como eje de desarrollo

Justo de la Viuda, de 45 años de edad, empleado de Renfe, es el actual alcalde de Hontanares por el Partido Popular (como independiente), cargo que ha recuperado hace algo más de un año, pues hace dos legislaturas ya ostentaba ese cargo. Un

largo recorrido político que comenzó en las primeras elecciones democráticas en el año 79, donde ejerció como concejal hasta ahora, por lo que siempre ha estado ligado al Ayuntamiento local. El grupo de gobierno que encabeza está

compuesto por: M^a Pilar de Pablos, como teniente alcalde; José A. Ayuso, como representante de la Mancomunidad, y M^a Eufemia García, por el PP (como independiente); completado por Alejandro Herrero, por la PIE.

ALVARO PINELA HERRANZ

El conjunto urbanístico de Hontanares de Eresma, lo conforman el pueblo y la Estación de tren, ya fuera de servicio, donde se encuentra su segundo núcleo de población.

"El censo total del municipio cuenta con un número aproximado a los 147 habitantes, con claras connotaciones de aumento, debido al empadronamiento de nuevos vecinos, en su caso, procedentes de la nueva cooperativa de viviendas", explica el alcalde Justo de la Viuda. Las viviendas de la Cooperativa de Ntra. Sra. de la Asunción están situadas en el paraje anexo al casco urbano, conocido como Las Alejas, configurando un total de diez viviendas con carácter de protección oficial, "creo que en el nuevo censo que se realizará el 3 de abril, superaremos los 160 habitantes", indica Justo.

La promoción de la vivienda es el eje de desarrollo más importante entre los objetivos del actual grupo de gobierno, la escasa distancia hasta la capital segoviana (11 km.), está favoreciendo la relación calidad-precio-distancia como en la mayoría de los pueblos que circundan Segovia. Facilitar la iniciativa promotora de creación de vivienda, tanto de nivel empresarial como particular "será un apoyo constante desde este Ayuntamiento dirigido hacia un progreso social y económico, pero eso sí —afirma el alcalde— con la condición de que los ocupantes de las nuevas viviendas se empadronen en el municipio".

Las normas subsidiarias de planeamiento fueron aprobadas por la Diputación el 30 de junio de 1994, componiendo el suelo urbanizable de Hontanares pueblo, un total de 8.000 metros cuadrados, mientras que el de la Estación resulta muy superior con 103.275 metros cuadrados. "Este exceso viene propiciado desde hace unos años, cuando un promotor madrileño quiso construir en una parcela próxima a la Estación una urbanización de unos mil chalets, viniéndose posteriormente la iniciativa abajo, —continúa explicando—. Esta desproporción es algo que en un futuro habrá que modificar".

Agricultura y ganadería

Las principales actividades del municipio son la agricultura y la ganadería, "aunque también hay una buena parte de

gente joven que trabaja en el Polígono Industrial de Valverde y en Segovia —destaca de la Viuda—, si bien la huerta es el cultivo que más producción genera, ya que el término de Hontanares, quitando el de la localidad de Orejana, es el más pequeño de la provincia y la producción de secano es mínima".

Corta de chopos

El consistorio local además de los ingresos económicos de la contribución e impuestos normales que pagan sus vecinos, obtiene una buena partida económica de la explotación de uno de sus recursos propios, la corta de chopos de la ribera del río, algo que se hace en consorcio con la CHD. Unas choperas que ocupan entre 8 y 10 hectáreas y que se cortan con una periodicidad entre corta y corta de cuatro años, desde su plantación hasta su corta transcurren doce años.

El presupuesto del presente ejercicio, se cerrará en 12.930.000 pesetas. Las últimas obras realizadas en el municipio han sido el acondicionamiento del consultorio médico, los arreglos de las escuelas y en el aspecto rural, el acondicionamiento y arreglo de los caminos, realizado con la motoniveladora de la Mancomunidad de M. del Eresma. En cuanto a la disposición de este Ayuntamiento de cara a las instituciones, afirma Justo, "que han sido satisfactorias la mayor parte de las subvenciones solicitadas, sobre todo a nivel Diputación".

El principal problema que afecta actualmente al municipio es que no cuenta con una línea o servicio regular de transporte de viajeros, para lo que recientemente el Consistorio ha firmado un documento conjunto con los ayuntamientos de Los Huertos y Valseca también afectados, para solicitar a la Junta que se les incluya en la línea Armuña-Segovia.

"La construcción de un nuevo depósito de agua situado en un lugar estratégico para obtener más presión, será la obra más importante para abastecer al nuevo núcleo de población al que se pretende llegar, sin olvidar el actual. Una obra que se comenzará, si se aprueba, rápidamente. La memoria valorada se encuentra en la Diputación dentro del POL", completa el alcalde-presidente de Hontanares.

En estudio y negociación



Justo de la Viuda ocupa la alcaldía de Hontanares de Eresma.

hay otras dos necesidades prioritarias, así el ente local está manteniendo contactos con el propietario de la tierra que está junto al cementerio, para ampliar el mismo, por lo que se está tratando con el Obispado que el cementerio pase de católico a civil.

En estudio de proyecto se encuentra el estado de la iglesia Ntra. Sra. de la Asunción, cuyas zonas más afectadas son las del campanario altar mayor y pila.

También en estudio está la creación de parques y jardines en la salida del pueblo, en el antiguo frontón y en la zona del polideportivo, comple-

tandolas futuras infraestructuras con la instalación de un teléfono público y próximamente la creación de una estación de alerta roja en el río Eresma.

En cuanto al funcionamiento de la Mancomunidad de Municipios del Eresma, Justo de la Viuda manifiesta "estoy de acuerdo con la línea de trabajo que se ha venido llevando, pero no con la que se está tomando últimamente, puesto que en las últimas reuniones se ha comprobado la división que existe entre la Comisión de Gobierno y los restantes municipios en el modelo de gestión de la Mancomunidad".

Patrocinio y La Asunción

A.P.H.

Las fiestas locales se celebran en honor a su patrón, Patrocinio de San José, que tiene lugar el tercer domingo después de Pascua y en honor a su patrona, Ntra. Sra. de la Asunción, los días 15 y 16 de agosto.

Existe una cofradía religiosa, la de las Cinco Llagas, que se reúne el lunes de la fiesta del Patrocinio. Esta cofradía es la encargada del enterramiento de los cofrades que van falleciendo y pagan las misas de los difuntos de la misma.

Hace año y medio se creó la Asociación Cultural Patrocinio, que se encarga de organizar actividades culturales y de recaudar fondos para las fiestas.

En el aspecto deportivo, el Ayuntamiento pretende terminar el complejo deportivo situado en la Dehesa Boyal, ultimando las obras de los vestuarios del polideportivo y completando la cubierta, para lo que se cuenta con un presupuesto de 3.400.000 pesetas, que provienen del Plan Provincial de Obras y Servicios concedido para este próximo año. También al lado de ese recinto se quiere trasladar el campo de fútbol, anulando el actual.

NAVAS DE ORO

El domingo se celebra el tercer trofeo "Fuente Terciana" de ciclocross

CARLOS A. LAZARO

El próximo domingo, organizado y patrocinado por el Club Ciclista Navas de Oro, se va a disputar sobre un circuito urbano el tercer trofeo "Fuente Terciana" de ciclocross.

La prueba es de carácter nacional y para las categorías de cadetes, juveniles y open.

Esta carrera de ciclocross a celebrar en la localidad de Navas de Oro el domingo es puntuable para el VIII trofeo Federación que consta de seis pruebas, dos de ellas ya disputadas en Zamora y Tudela de Duero (Valladolid) respectivamente, quedando pendientes de celebración después de ésta otras tres.

Pruebas pendientes

Las tres pruebas que quedan pendientes de celebración son las siguientes:

La organizada por Peña Pedal en Puente Castro, en la provincia de León, la que organiza la Peña Salmantina en Monterrubio (Salamanca) y la final organizada por D. Burgalesa a disputar en la localidad castellano-leonesa de Burgos.

CEREZO, S.L.

La Junta General y Universal celebrada el día 5 de noviembre de 1995, adoptó, por unanimidad, entre otros, los siguientes acuerdos:

Primero. — Disolver y Liquidar simultáneamente la sociedad, nombrando Liquidador a D. Manuel Cerezo Santos.

Segundo. — Aprobar el Balance final de liquidación, formulado por el liquidador al día 4 de diciembre de 1995, que es como sigue:

ACTIVO	Pesetas
Resultados negativos	
ejercicios anteriores ..	60.305.926
Total	60.305.926
PASIVO	Pesetas
Capital social	1.540.000
Acreedores socios	58.765.126
Total	60.305.926
Segovia, 4 de diciembre de 1995	
EL LIQUIDADOR	

Rodríguez Astorga Carroceros, S.L.

La Junta General y Universal celebrada el día 5 de noviembre de 1995, adoptó, por unanimidad, entre otros, los siguientes acuerdos:

Primero. — Disolver y Liquidar simultáneamente la sociedad, nombrando Liquidador a D. Alejandro Rodríguez Astorga.

Segundo. — Aprobar el Balance final de liquidación, formulado por el liquidador al día 4 de diciembre de 1995, que es como sigue:

ACTIVO	Pesetas
Caja	4.224.355
Total	4.224.355
PASIVO	Pesetas
Capital social	2.200.000
Reservas voluntarias	2.024.355
Total	4.224.355
Segovia, 4 de diciembre de 1995	
EL LIQUIDADOR	



Prorrogado el convenio del servicio de limpieza de varios edificios municipales

S.G.
En la última sesión celebrada por este órgano de gobierno municipal fueron concedidas diversas licencias de obras mayores, entre las que figuran la otorgada a la empresa Protecunur S.L. aprobando el proyecto modificado de un edificio para usos comerciales, seis viviendas, local, sótano y garajes en la carretera de Peñafiel.

La modificación afecta fundamentalmente a la zona de garajes cuya construcción estaba paralizada por no ajustarse inicialmente a la normativa urbanística.

La comisión acordó también el inicio del expediente para la legalización de las obras realizadas según el proyecto modificado de adaptación del local situado en la calle Nueva 6 de Cuellar, que estará destinado a discoteca.

También fueron concedidas licencias para construir viviendas unifamiliares a Heliodoro Escribano y Rosa Fraile en la calle La Barrera números 15-17; a José Pedro Rico y Sonia Polo en la calle Paraguay 15, y a

Aquilino Estébanez en la calle del Polideportivo.

En este apartado la comisión aprobó la relación de gastos número 14 por un importe de 16.500.000 pesetas. Entre estos gastos se incluye una ayuda de 120.000 pesetas a la cooperativa de muebles Alfaba.

También aprobó un pago de 550.000 pesetas a los propietarios de El Soto en concepto de arrendamiento por la ocupación de los terrenos con atracciones de feria durante las fiestas de los encierros de este año.

A propuesta de la Concejalía de Cultura fueron concedidas sendas subvenciones de 25.000 pesetas a la asociación Gómez González, por la organización de un torneo de ajedrez, y a la cofradía de San Andrés, para la celebración de la fiesta de su santo patrón. La Comisión de Gobierno también acordó prorrogar por un año más el convenio firmado con las empresas que realizan los trabajos de limpieza en el pabellón polideportivo y en las dependencias del Ayuntamiento, Escuela Taller y centro cultural Carchena.

• **Clausurado el curso de marketing de la Cámara de Comercio.**— Ha sido clausurado el curso de técnicas de mercados a nivel básico que organizado por la Cámara de Comercio e Industria de Segovia, en colaboración con la Junta de Castilla y León, se ha desarrollado desde el día 11 de diciembre con una duración de 40 horas. El curso estaba dirigido a empresarios y desempleados.

GRUPO ASEGURADOR

SELECCIONA 4 PERSONAS

REQUISITOS:

- * Edad: 22 - 45 años.
- * Nivel cultural medio.
- * No se precisa experiencia en seguros.

OFRECEMOS:

- * Integración en solvente grupo empresarial.
- * Plan de formación permanente y progresivo.
- * Alta remuneración económica.
- * A los seleccionados se ofrecerá la posibilidad de montar una oficina para su trabajo.

INTERESADOS:

- * Concertar entrevista el lunes, día 11 de 11 a 14 y de 16 a 18 h. con el Sr. Martín Merchán.
- * Teléfono de contacto: 42 48 00 (Hotel Acueducto)

VILLA DE CUELLAR



La asociación agrupa a los estudiantes que diariamente viajan a Valladolid.

Con el objetivo de dar a conocer las actividades que realiza

La asociación "Alborada Cultural" edita una pequeña publicación

Con el objetivo de dar a conocer las actividades que realiza y mantener una vía de comunicación estable entre los asociados y vecinos en general, la asociación de estudiantes "Alborada Cultural" ha decidido realizar una pequeña publicación cuyo número cero acaba de ver la luz bajo el título "Al boletín".

S. GUIJARRO

Según se pone de manifiesto en este número, en la primera reunión celebrada por la nueva junta directiva se tomó la decisión de realizar una publicación "donde tuviera cabida cualquier tipo de tema y que también sirviera para mantener a los socios informados sobre actividades de la asociación y todo lo que pueda ser considerado interesante".

"Alborada Cultural" agrupa a unos 300 jóvenes que realizan diferentes estudios en Valladolid y se desplazan diariamente en autobús a la ciudad del Pisuerga. Precisamente la necesidad de este desplazamiento fue el origen de la asociación hace más de diez años.

La asociación es la encargada de organizar todos los años el servicio de autobuses durante el curso escolar. Para sufragar estos gastos cuenta con la aportación de sus socios y distintas subvenciones del Ayuntamiento y Caja Segovia, entre otras instituciones.

Desde la toma de posesión de la actual junta directiva esta asociación ha tomado nuevos impulsos y ha empezado a organizar diversas actividades, una de ellas es la publicación cuya periodicidad será como mínimo mensual, intentando abarcar otros campos y abrirse más a la sociedad local.

En el mes de noviembre organizó una excursión a la feria de

informática y las comunicaciones SIMO, que se celebró en el recinto ferial Juan Carlos I en Madrid.

En este mes de diciembre también organizó una excursión al cañón del río Lobos, una visita a la ciudad de Salamanca y exposición de Salvador Dalí, y ayer una marcha cicloturista de 55 kilómetros por diversos pueblos de la Comunidad de Villa y Tierra de Cuellar en la que participaron cerca de cien aficionados.

La publicación está abierta a todas las colaboraciones, literarias, informativas, dibujos, humor y publicidad. En este número la Coral Cuellarana solicita la incorporación de voces masculinas e invita a la asistencia a los ensayos que se realizan miércoles y viernes de 21 a 22 horas, en la capilla de La Magdalena.

También se informa que dentro de "Alborada Cultural" han surgido dos grupos: uno de bicicleta de montaña y otro encargado del boletín.

Actividades

Entre las actividades previstas para los próximos meses figuran una visita a las instalaciones de la empresa automovilística FASA-Renault y otra a una empresa dedicada al diseño e instalación de "casas inteligentes", ambas en la ciudad de Valladolid. También muestra su interés por recuperar la asistencia a las



La Coral pide voces masculinas.

sesiones del teatro Juan Bravo de Segovia, una actividad que organizó en los últimos años y que fue abandonada.

Según se informa en la revista todas estas actividades no son exclusivas para socios y están abiertas a todos los vecinos, con un ligero aumento en el precio del billete de autobús.

Con motivo de la Navidad "Alborada Cultural" ha organizado un campeonato de mus para menores de 25 años que tendrá lugar en el complejo Diti-rambo entre los días 26 y 30. Las inscripciones pueden realizarse hasta el día 22 y existen premios en metálico por valor de 55.000 pesetas y trofeos.



Los usuarios buscan alimentos cárnicos bajos en grasas. EL ADELANTADO

Según un estudio de la Fundación COTEC

Los productos cárnicos bajos en grasa moverán en tres años 9.000 millones

El mercado de los productos cárnicos con bajo contenido en grasa moverán en los próximos tres años 9.000 millones de pesetas, según un estudio realizado por la Fundación COTEC para la innovación tecnológica.

Madrid. (Ical/C.A.).— En el conjunto de la industria alimentaria el sector cárnico ocupa un lugar muy destacado a pesar de su atomización.

Según los datos manejados por COTEC, el gasto alimentario en España en 1994 ascendió a 7,9 billones de pesetas, de los cuales más de la cuarta parte (2,06 billones) correspondieron a la carne y sus derivados, muy por encima de sectores como la pesca (1,03 billones) o el lácteo (1,05 billones).

La atomización es una de las principales características de la industria cárnica española, con más de 60.000 empleos directos y una media de 11 trabajadores por empresa. COTEC plantea también como retos del sector la adaptación a las exigencias técnico-sanitarias de la reglamentación comunitaria (cuyo plazo

termina el próximo 31 de diciembre); la superación de la crisis del comercio minorista; y el importante impacto que va a suponer la aplicación de la normativa medioambiental.

Superar la crisis

Potenciar la actividad de I+D es, según el citado informe, un factor decisivo para la superación de la crisis, abriendo importantes perspectivas.

Respecto al mercado de productos cárnicos con bajo en contenido en grasa, las propuestas de I+D que se plantean se basan en el uso individual o conjunto de tres procedimientos: selección de ingredientes cárnicos, uso de ingredientes no cárnicos capaces de favorecer la retención de agua y adecuación de las tecnologías de elaboración y preparación.

Aprobado el Plan de Seguros Agrarios para 1996

Madrid. (Ical/C.A.).— El Plan Nacional de Seguros Agrarios para 1996 aprobado por el Consejo de Ministro contempla como novedad la adecuación de los criterios para conceder las subvenciones previstas en la Ley de Modernización de Explotaciones Agrarias y el acceso a la máxima subvención en cada línea del seguro para aquellos agricultores acogidos a organizaciones de productores reguladas en las organizaciones comunes de mercado.

El Plan Nacional de Seguros para el próximo año establece

también la posibilidad de incluir en el Seguro de Helada, Pedrisco y Viento Huracanado en uva de vinificación, las garantías contra los daños originados por alteraciones fisiológicas de la variedad "bobal". Con la aprobación de este plan, la Administración mantiene su política de apoyo a los seguros agrarios con importantes recursos económicos para subvencionar la contratación.

En la última campaña, se destinaron para este concepto 17.300 millones de pesetas. Los agricultores están recibiendo 35.000 millones de pesetas.

LONJA DE SEGOVIA

7- XII - 1995

PORCINO	SEMANA ANTERIOR Pesetas	SEMANA ACTUAL Pesetas	VARIACION Pesetas
CEBO SELECTO	173	177	+4
NORMAL.....	169	163	+6
GRASO	176	180	+4
CERDAS DESVIEJE.....	130-135	128-133	-2
TIPO CANAL II (KG./CANAL).....	236	231	-5
LECHONES (SELECTOS)	335	355	+20
LECHONES (NORMAL)	325	345	+20
VACUNO			
AÑOJOS EXTRA (Kg./canal sobre matadero).....	480	490	+10
AÑOJOS PRIMERA.....	460	470	+10
AÑOJOS SEGUNDA	430	440	+10
VACAS EXTRA.....	400	405	+5
VACAS PRIMERA	330	335	+5
VACAS SEGUNDA.....	305	310	+5
TERNERAS DE LECHE DE MENOS DE 130 KG.....	700	710	+10
TERNERAS LECHE DE MAS DE 130 KG.....	680	690	+10
TERNERAS DE PIENSO - EXTRA	505	515	+10
TERNERAS DE PIENSO - PRIMERA	465	475	+10
TERNEROS DE VIDA (CRUCE CHAROLES) MACHOS	355	355	=
TERNEROS DE VIDA (CRUCE CHAROLES) HEMBRAS	300	300	=
TERNEROS DE VIDA DEL PAIS	280	280	=
OVINO			
LECHAL (10 - 12 KG.) (Kg./vivo)	580	640	+60
LECHAL (12 - 15 KG.)	520	560	+40
RECENTAL (15 - 22 KG.)	480	500	+20
PASCUAL (22 - 28 KG.)	390	400	+10
GRANDES (MAS DE 28 KG.).....	330	340	+10
OVEJAS DESVIEJE	60	60	=
CEBADA			
DOS CARRERAS (Ptas./Kg. en destino).....	27,60	27,60	=
SEIS CARRERAS.....	27,10	27,10	=

CLAVES DEL FUTURO

PORCINO: Precios con ligera subida en el cebo, no obstante las cerdas bajan dos pesetas y los lechones con mayor demanda y menos oferta suben 20 pesetas.

VACUNO: Comienza a notarse algo de variación en las ventas debido a las próximas fiestas, esperándose a mayores en las próximas fechas con más subidas sobre todo en el cordero lechal.

OVINO: Pocas transacciones en el mercado de cereales, especialmente en cebadas con repetición de precios si bien existe poca oferta para las fechas en las que nos encontramos.

CEREAL: Aumento del número de exportaciones a países del norte de África e Italia que mejora la situación del mercado en todas sus categorías. Repiten precios las terneras de vida.

Las ventas de aceite de oliva cayeron un 14,4 por ciento hasta el mes de octubre

Madrid. (Ical/C.A.).— Las ventas totales de aceite de oliva de las industrias envasadoras a la distribución comercial alcanzaron durante los diez primeros meses del año un total de 311,4 millones de litros, con una caída en relación al mismo periodo de 1994 del 14,4 por ciento, según datos de la Asociación Nacional de Industriales Envasadores y Refinadores de Aceites Comestibles (ANIERAC).

En el mes de octubre, en concreto, las ventas fueron de 30 millones de litros, 10 millones de litros menos que en el mes anterior y 28 millones de litros menos que en octubre de 1994.

De los 311,4 millones de litros vendidos en los diez primeros meses del año, 168,7 millones correspondieron a oliva con hasta 0,5 grados de acidez; 106 millones, a oliva de 0,5 a 1,5 grados; 19,35 millones fueron de virgen extra hasta 1

grado, y otros 17,3 millones de litros, de aceite virgen hasta 2 grados.

Las ventas de aceites de girasol fueron en octubre de 26,73 millones de litros y acumula unas ventas en los diez primeros meses de 256,5 millones de litros, con una caída interanual de 7,54 millones de litros (un 2,86 por ciento).

Esto demuestra, según ANIERAC, que la bajada del consumo de oliva no es sustituida por un incremento en las compras de aceite de girasol y hace pensar a los responsables de esta Asociación que existe un fraude en la distribución disperso y más bien a pequeña escala, donde se vende aceite de oliva e incluso aceite de mezcla de oliva con girasol a menores precios, y que escapa al poco eficaz control de las administraciones, al realizarse fuera de los circuitos habituales de comercio.

COAG y UPA piden que se amplíe el plazo para suscribir el seguro de cereales de invierno

Valladolid. (Ical).— Las organizaciones agrarias COAG y UPA han pedido a la Delegación del Gobierno en Castilla y León y a la Junta de Castilla y León que gestionen ante el Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación (MAPA) la ampliación, al menos en 15 días, del plazo para suscribir el seguro integral de cereales de invierno, que en principio finaliza el próximo 15 de diciembre.

COAG y la Unión de Pequeños Agricultores (UPA) justifican esa solicitud ante el retraso con que se inició la sementera debido a la falta de lluvias y a problemas burocráticos, "el retraso de la normativa de cultivos herbáceos que ocasiona la incertidumbre de saber qué cultivo puede sembrarse".

El capitán Aliste salió del hospital para celebrar la Inmaculada

Salamanca (Efe).— El capitán de Infantería, Juan José Aliste Fernández, herido en un atentado terrorista de ETA, salió por primera vez del Hospital Clínico de Salamanca, donde está ingresado, para asistir a la misa que con motivo de la festividad de la Inmaculada Concepción, patrona del Arma de Infantería, se celebró en el cuartel de "El Charro".

El capitán asistió junto a su esposa y su madre a la misa del acuartelamiento de Caballería tras recibir el permiso del cuadro médico que le atiende, y fue recibido con una fuerte ovación de los compañeros, según señaló una nota de prensa remitida por el Gobierno Militar de Salamanca. Juan José Aliste recibió un ramo de flores que depositó posteriormente a los pies de la imagen de la Virgen, tras lo cual charló con los compañeros del Gobierno Militar allí presentes y otros amigos que acudieron a la celebración.

Al término de la ceremonia y tras compartir con el resto de militares una copa de confraternización, el capitán Aliste regresó al Hospital Clínico, donde en breves días le será dado el alta, según declaró el doctor Briz hace días. Fuentes médicas indicaron que se está a la espera de que terminen las obras de acondicionamiento de la nueva vivienda facilitada por el Ministerio de Defensa a la familia, ya que actualmente residen en un cuarto piso que carece de ascensor. No obstante, el capitán continuará acudiendo a realizar los ejercicios de rehabilitación al Hospital Clínico, que "durarán varios meses", según cree el doctor Arturo Almazán.

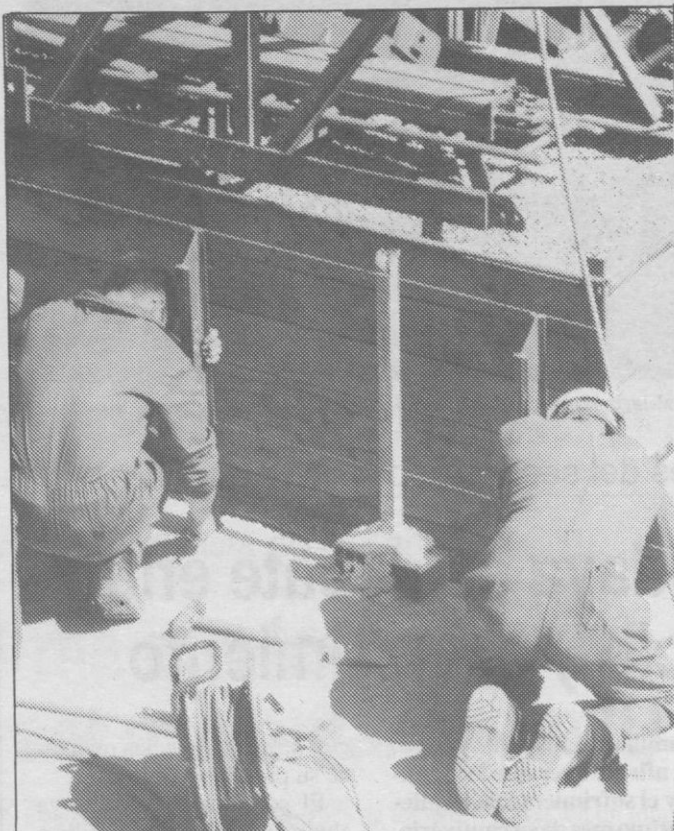
Con el fin de mejorar la economía de los países

Los constructores de la UE piden más inversión pública

La Asamblea de la Confederación Europea de Constructores (EBC) pidió ayer a los gobiernos de la UE que aumenten la inversión pública para mejorar la economía de sus países y "no se dejen llevar por los criterios comunes de convergencia europea".

Valladolid (Efe).— "Cuando los gobiernos recortan sus inversiones, lo que están haciendo realmente es generar más déficit público y alejarse del crecimiento de la economía", afirmó el presidente de la EBC, Antonio Fontenla Ramil, ante más de cien representantes de organizaciones empresariales de Europa.

Para el responsable de esta confederación, que agrupa a más de 300.000 medianas y pequeñas empresas de la construcción en Europa, "lo más fácil para los gobiernos es cortar la inversión, porque nadie protesta por el retraso de la realización de un hospital o un colegio, pero sí cuando hay un recorte en sus prestaciones sociales". El presidente de la EBC explicó que "los países que tienen Fondos para el Desarrollo Regional (FEDER) o Fondos de Cohesión reciben un cincuenta por ciento de su inversión de subvenciones europeas y otro cincuenta por ciento se lo devuelven los constructores con los impuestos, con lo que el coste de sus proyectos es cero, y, sin embargo, mueven la industria".



El sector produce el diez por ciento del PIB de Europa. PEÑALOSA

"Queremos que los países comprendan que la solución a sus problemas económicos no es recortar la inversión", añadió Fontenla Ramil, que precisó que el sector de la construcción produce el diez por ciento del Producto Interior Bruto de Europa e integra a 12,5 millones de empresas.

Inversión en construcción

Antonio Fontenla Ramil puso como ejemplo que en España, durante los años 1984 y 1986, "el país aumentó la in-

versión en construcción y se redujo el déficit público, porque se produjeron riquezas económicas".

También los representantes de la EBC discutieron, con representantes de gobiernos regionales, de ministerios españoles y del comité consultivo para Contratos Públicos de la Comisión de las Comunidades Europeas, la certificación de calidad, la presentación de una propuesta unitaria sobre responsabilidad y seguro del cliente público y privado y la seguridad laboral.

BREVES

• **Incentivos regionales.**— Castilla y León recibió entre enero y noviembre de este año un total de 4.281 millones de pesetas procedentes del sistema de incentivos regionales gestionado por el Ministerio de Economía, cantidad que según la Delegación del Gobierno ha posibilitado inversiones que llegaron a los 29.400 millones y la creación de 1.852 puestos de trabajo.

De los empleos nuevos promovidos gracias a estos incentivos, 678 correspondieron a Avila, 564 a Burgos, 90 a León, 103 a Palencia, 18 a Salamanca, 151 a Segovia, 70 a Soria y a Valladolid y 108 a Zamora.

• **Explotación comercial de un manantial burgalés.**— La Diputación Provincial de Burgos sacará a concurso la comercialización del agua procedente de un manantial situado en la localidad de Oña, por la que ya se han mostrado interesadas una multinacional y una empresa burgalesa del sector, cuyos nombres no han sido facilitados.

• **La SEO presenta alegaciones contra una carretera abulense.**— La Sociedad Española de Ornitología (SEO) ha presentado alegaciones contra la construcción de una variante en la carretera C-501, en la provincia de Avila, porque "supondría la destrucción irreversible del hábitat de numerosas especies protegidas", como la cigüeña negra y el águila imperial ibérica. SEO considera que la inversión prevista, casi 2.600 millones de pesetas, "es injustificada".

• **Reservas de agua.**— Las reservas de agua en los embalses de la cuenca del Duero han aumentado en 29 hectómetros cúbicos desde el pasado lunes hasta el jueves y en total suman 765,7 hectómetros cúbicos, lo que supone un nivel de ocupación del 28,5 por ciento, según los datos facilitados ayer por la Confederación Hidrográfica.

SEMANA 1

jornada 7

el JUEGO de SEGOVIA



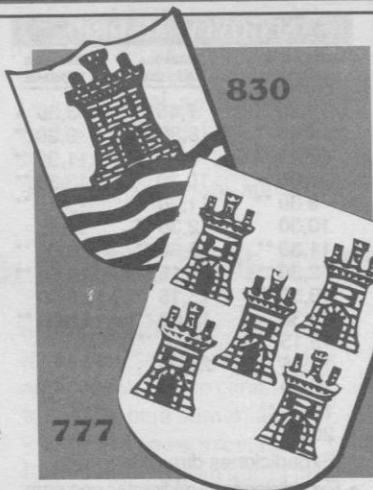
15 de mayo. A lo largo de la semana han aparecido 12 escudos de armas. Cinco de ellos están con WW. Son los de CB. Mientras el resto, los de JM, tratan de conseguir la "amistad" de WW. Al fin éstos logran triunfar sobre aquellos.

P.029

¿Cuánto suman los de JM?

EL PUZZLE

Marque en la retícula del puzzle con una X sólo la casilla donde situaría el punto blanco de abajo teniendo en cuenta la disposición de las casillas del plano de referencia.



F.030

En la banderola que bordea el escudo por abajo pone...

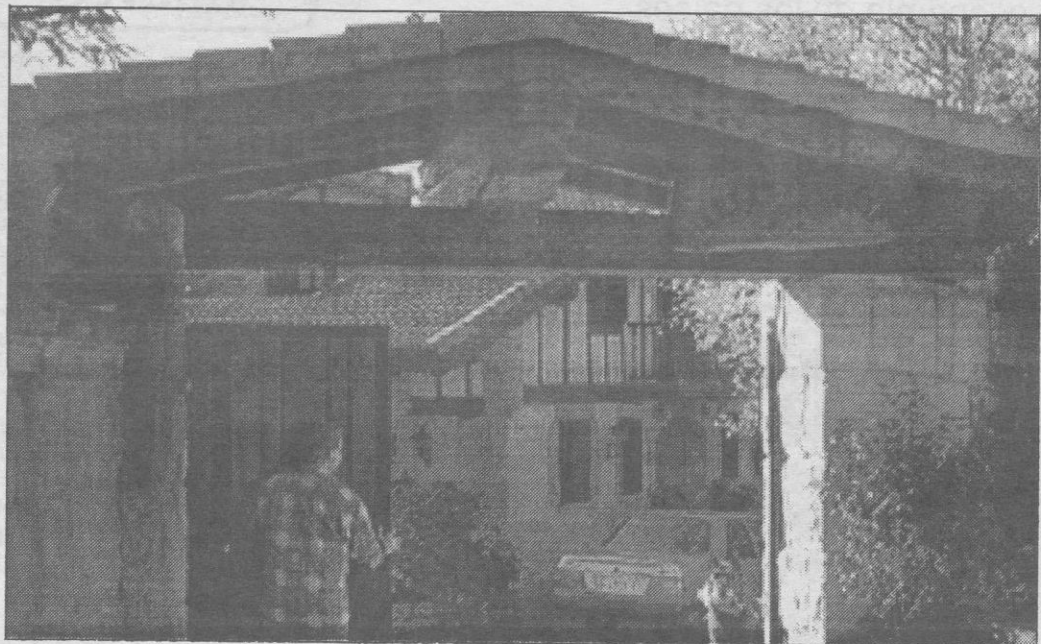
¿Qué pone exactamente en la banderola de abajo?

Por favor, no escriba los puntos



U.031 El jeroglífico





La puerta del domicilio familiar sigue abierta esperando al empresario guipuzcoano.

TELEFOTO EFE

Se cumplen siete meses del secuestro por parte de ETA

La familia Aldaya se debate entre el cansancio y el sufrimiento

Ignacio Altuna, portavoz de la familia de José M^a Aldaya, secuestrado por ETA hace 214 días, afirmó ayer que los familiares se debaten entre el cansancio y el sufrimiento, la inquietud y la esperanza, al cumplirse el séptimo mes de su cautiverio.

San Sebastián (Efe).— Altuna ha asegurado que la mujer e hijos del empresario no se explican la prolongación del cautiverio de Aldaya, que acerca su duración al más largo de los perpetrados por ETA, el de Emiliano Revilla, que duró 249 días. La duración de su cautiverio ha impedido al empresario guipuzcoano saber que va a ser abuelo por primera vez, ya que el embarazo de la mujer de su hijo mayor, que vive y trabaja en Inglaterra, se confirmó cuando ya estaba secuestrado.

El portavoz señaló que los

familiares de Aldaya aventuran que las razones de la prolongación del secuestro pueden ser de tipo político y económico, que van más allá de la posibilidad del cobro de un rescate cuantioso, que tanto la familia como la empresa Alditrans han negado poder pagar.

La rentabilidad política que el denominado MLNV consigue con sus contramanifestaciones en la calle, la demostración de fuerza y seguridad por parte de ETA y la utilización del secuestro como forma de presión para extorsionar a otros empresarios, serían, se-

gún otros medios, las razones de su prolongación.

El portavoz de los Aldaya aludió al temor de la familia a que sea la Policía la que finalmente libere al empresario, porque una acción así conllevaría fuerza y por tanto riesgo, aunque Altuna señaló que de ninguna manera pretende interferir en la labor policial. "Nosotros seguimos pidiendo que el objetivo fundamental sea la liberación sin riesgo de su vida", recalcó. Esta hipótesis no parece que pueda convertirse en realidad ya que las investigaciones de los diferentes cuerpos de seguridad del País Vasco para dar con su paradero no han dado resultados positivos por ahora, según fuentes de los mismos.

El Tribunal de Conflictos delimitará las fronteras de las investigaciones judiciales

Madrid (Efe).— La decisión que adopte el Tribunal de Conflictos de Jurisdicción sobre el contencioso planteado entre el juez Garzón y el Ministerio de Defensa será "importante" porque establecerá las fronteras de las investigaciones judiciales, afirmó ayer el presidente del Consejo General de Poder Judicial (CGPJ), Pascual Sala. Sala, que preside también el Tribunal de Conflictos, negó que sus seis miembros hayan adoptado ninguna decisión al respecto, y subrayó que ni siquiera se han reunido aún para deliberar.

El Tribunal, formado por tres magistrados del Supremo y tres miembros del Consejo de Estado se reunirá el próximo lunes para estudiar el conflicto, que fue planteado por el Ministerio de Defensa después de negarse reiteradamente a entregar al juez Garzón varios documentos secretos que este había solicitado en relación con la "guerra sucia" contra ETA. Sala hizo hincapié en que "no hay una decisión tomada" y mostró su "profunda y negativa sorpresa" ante las informaciones en las que se da por sentado que el Tribunal fallará el lunes a favor de Defensa. "Cualquier noticia sobre que el tribunal ha formado criterio es absolutamente improcedente, y lo digo con todo respeto hacia la libertad de información" afirmó.

El presidente del Tribunal de Conflictos señaló que afortunadamente este, como otros tribunales, tiene gran experiencia e independencia para evitar lo que pudieran ser "intentos de formar una opinión contraria". Sala indicó que la sentencia será importante porque habrá que ver "cuáles son las fronteras de los procedimientos de investigación en manos de la judicatura y tam-

bién, correlativamente, cuáles son las atribuciones que tiene la Administración en conflictos de esta naturaleza para negar, de acuerdo con la ley, esta aportación de datos que le pida la justicia".

El presidente de CGPJ señaló que será la primera vez que se aplique la Ley de Conflictos de Jurisdicción de 1987 a un caso de esta naturaleza. "Por consiguiente los fundamentos jurídicos y no solamente el fallo tendrán mucha importancia".

Roldán

El ex director general de la Guardia Civil Luis Roldán ha presentado en Suiza, a través de sus abogados en este país, una querrela para que se investigue un posible traspaso irregular de información a la Justicia española sobre sus cuentas en aquel país, según la Cadena COPE. La querrela, firmada por el abogado Alex Ramond, se dirige contra "personas desconocidas o inciertas" que hayan podido colaborar desde Suiza para que llegaran a manos de jueces españoles datos de sus cuentas bancarias al margen de los cauces establecidos por la Ley, en este caso las comisiones rogatorias.

Como posibles responsables de los hechos, la querrela señala al juez suizo Paul Perraudin o a los policías suizos que colaboraron con la Justicia española, Poltan Gombas y José Villar.

Por su parte, el ex presidente Gabriel Urralburu y el ex consejero Antonio Aragón intentaron, al parecer, vender sus sociedades patrimoniales en Suiza cuando se destapó el posible cobro de comisiones ilegales que, según los autos de prisión conocidos ahora, pudo ascender a más de 258 millones de pesetas.

HORARIO DE TRENES y AUTOBUSES

TRENES

MADRID		SEGOVIA		MADRID	
Atocha	Chamartín	Llegada	Salida	Chamartín	Atocha
6,02 (1)	6,16	8,13	5,55 (1)	7,38	7,51
8,02 (2)(5)	8,16	10,05	6,55 (1)	8,38	8,51
10,02 (2)	10,16	12,10	8,55 (2)	10,38	10,52
12,02 (2)	12,16	14,06	10,55 (2)	12,38	12,52
14,02 (2)	14,16	16,06	12,55 (2)(3)	14,38	14,51
15,02 (1)	15,16	17,15	14,55 (2)(4)	16,38	16,51
16,02 (2)	16,16	18,01	16,55 (2)	18,38	18,52
18,02 (2)(6)	18,16	20,14	18,55 (2)	20,38	20,52
20,02 (2)	20,16	22,04	20,55 (2)	22,38	22,52

(1) De lunes a viernes. • (2) Diario. • (3) Efectúa parada en Tablada sábados y domingos. • (4) Efectúa parada en Gudillos y Tablada. • (5) Efectúa parada sábados y domingos en Tablada (9,29) y Gudillos (9,35). • (6) Efectúa parada en Gudillos (19,35).

SEGOVIA - CUELLAR - VALLADOLID

Salidas de SEGOVIA: Laborables: 8,00, 11,00, 13,30, 15,00, 17,00, 18,30 (19,30 sólo hasta CUELLAR).
Domingos y festivos: 11,00 y 19,00.

VALLADOLID - CUELLAR - SEGOVIA

Salidas de VALLADOLID: Laborables: 8,00, 11,00, 13,30, 15,00, 17,00, 18,30 (7,50 sólo desde CUELLAR).
Domingos y festivos: 9,00 y 17,00.

SEGOVIA - SANGARCIA - HOYUELOS

Lunes a viernes: 8,30, 14,00 y 18,35. Sábados: 14,00.

AUTOBUSES

SEGOVIA - MADRID		
Lunes a viernes Laborables	Sábados Laborables	Domingos y festivos
6,00 **	7,45 **	8,30 •
6,45 **	8,30 •	9,30 **
7,45 **	9,30 **	11,30 **
8,30 •	10,30	13,30 **
9,30 **	11,30 **	15,15 **
10,30	12,30 **	16,15
11,30 **	13,30 **	18,00 **
12,30 **	15,15 **	19,00 **
13,30 **	16,15	20,00
14,30 •	18,00 **	22,00 **
15,15 **	19,00 **	
16,15	20,00	
18,00 **		
19,00 **		
20,00		

** Expediciones directas.

• Expediciones semidirectas con paradas en San Rafael, Otero y Revenga.

HOYUELOS - SANGARCIA - SEGOVIA

Lunes a viernes: 6,45 y 16,45. Sábados: 7,45.

SEGOVIA - AVILA :: AVILA - SEGOVIA

Lunes a viernes: 8,00, 14,00, 15,30 y 19,30. Sábados: 14,00.

Domingos: 19,45

Lunes a viernes: 6,45, 9,00, 13,30 y 18,30. Sábados: 9,00.

Domingos: 18,45.

SEGOVIA - BARCELONA :: BARCELONA - SEGOVIA

Diario: 13,00. Viernes (combinado). :: Diario: 9,00.

MADRID-SEGOVIA		
Lunes a viernes Laborables	Sábados Laborables	Domingos y festivos
6,30 **	8,30	8,30
7,30 **	10,00 **	10,00 **
8,30	11,00	11,00
10,00 **	12,00 **	12,00 **
11,00	13,00 **	15,00
12,00 **	14,00 **	17,00 •
13,00 **	15,00	18,00 **
14,00 **	17,00 •	20,00 **
15,00	18,00 **	21,00 **
16,00 **	19,30	22,15 •
17,00 •	21,00 **	
18,00 **	22,15 •	
19,30		
21,00 **		
22,15 •		

** Expediciones directas.

• Expediciones semidirectas con paradas en San Rafael, Otero y Revenga.

SEGOVIA - ARANDA

De lunes a viernes: 13,00 y 18,00. Diario: 13,00.

ARANDA - SEGOVIA

Lunes a viernes: 7,00.
Diario: 17,30.

AUTO-RES (Tel. 443010)

SEGOVIA - SALAMANCA (Abades-Arévalo). Lunes a viernes: 9, 14, 18. Viernes: 20,30. Sábado: 9,14. SALAMANCA-SEGOVIA. Lunes a viernes: 8,30, 13,30, 17,30. Sábados: 8,30. Venta de billetes: Zamora, Benavente, Valencia, Castellón (Playas), Cáceres, Badajoz.

TAXIS. SEBETEL

Plaza Mayor: Telf. 46 00 33.
Plaza Oriental: 42 02 58.
Avenida Fernández
Ladreda: 43 66 81.
Radio Taxi: 44 50 00.

González afirma no tener la tentación de nombrar un sucesor

Estocolmo (Efe).— El presidente del Gobierno, Felipe González, afirmó ayer que no tiene "la tentación de nombrar un sucesor" en la candidatura electoral de su partido y añadió que el debate para designarlo ha de ser "entre todos". Tras entrevistarse en Estocolmo con el primer ministro sueco Ingvar Carlsson, González fue interrogado de nuevo sobre quién será el cartel electoral del PSOE en marzo y volvió a mostrarse evasivo, al tiempo que consideró que "nunca un partido puede identificarse con una sola persona".

Sin embargo, respondió con un "me temo que sí" cuando una periodista le preguntó si en el PSOE existe la misma tradición que en los socialdemócratas suecos de que toda la militancia obedece las indicaciones que hace el partido, aunque rápidamente añadió que "no digo nada más". Dijo haber leído en la prensa que hay once posibles candidatos a encabezar la lista del PSOE y puso énfasis en señalar que él no "baraja" nombres, ya que un partido "tiene que ser un proyecto político, de ideas y ha de haber muchas personas respaldándolo", momento en el que apuntó que pese a estar en la dirección socialista no tiene la tentación de nombrar un sucesor.

No opinó acerca de la encuesta interna del PSOE según la cual este partido ha reducido su desventaja respecto al PP, para lo que alegó que no tiene conocimiento de ese estudio. Sí habló, para expresar su respeto, sobre el documento suscrito por integrantes de su partido como Gregorio Peces-Barba, Fernando Morán o miembros de Izquierda Socialista, quienes han pedido un cambio de liderazgo en el PSOE que signifique la asunción de responsabilidades por casos como el de Filesa.

Respeto

"Respeto y valoro la carta de un grupo de compañeros. No me parece mal que lo hagan, sino que es positivo que se expresen, pero me parece que se confunden las churras con las merinas, porque hay motivaciones distintas", precisó Felipe González.

Sobre la posibilidad de alguna reunión con dirigentes socialistas antes de la ejecutiva federal del día 18, manifestó que "en principio" no hay nada previsto.

González reiteró una reflexión que había hecho por la mañana en Helsinki cuando fue interrogado por los problemas que persisten en España, veinte años después de comenzada la transición. Así, constató que se han superado problemas como el religioso, el militar y el "conflicto social agudo de hace medio siglo", aunque agregó que "teníamos pendiente un problema de articulación territorial de España. Está bien enfocado, pero todavía subyace y el proceso tenemos que irlo madurando".



Anguita y Frutos durante una de las votaciones del congreso comunista.

TELEFOTO EFE

XIV Congreso del Partido Comunista de España

Anguita afirma que las ideas del PCE deben ser mayoritarias en IU

El secretario general del PCE, Julio Anguita, afirmó ayer ante el plenario del XIV Congreso que es una obligación "irrenunciable" del Partido Comunista luchar porque sus ideas sean mayoritarias en IU y reivindicó el derecho de esta formación a opinar sobre la actividad de los sindicatos.

Madrid (Efe).— Anguita, que pidió a los delegados respaldo a las movilizaciones laborales francesas y que, en unas declaraciones previas a su intervención, animó a los sindicatos a que tomen ejemplo de lo ocurrido en Francia, subrayó en su discurso que el PCE es "hijo del movimiento obrero" y, como tal, debe ejercer la libertad de expresión para opinar sobre la política sindical.

En su intervención de ayer, Anguita criticó la actual política económica, que "sacrifica hombres y mujeres" a la "diosa" de los tipos de interés y los mercados cambiarios, e instó a los militantes comunistas a que, frente a esta situación, no escondan la cabeza como el avestruz y asuman que el PCE e IU disponen de base técnica suficiente para protagonizar la necesaria alternativa. A Izquierda Unida y al PCE les

"sobra" propuesta programática para impulsar esta alternativa, según Anguita, que consideró que ambas organizaciones son el germen potencial de un futuro gran cambio en España, gracias a su capacidad de análisis y a su "paciencia" para "saber esperar". Precisamente por ello, porque son "la pieza que estorba" y "molesta" en el sistema, Izquierda Unida y el PCE se encuentran siempre "en el centro del ojo del huracán" y son objeto de todo tipo de acusaciones basadas en tópicos propios de la propaganda franquista, según recalcó el secretario general.

De toda su experiencia histórica, el PCE ha aprendido que "sin libertad no hay socialismo", pero también que "sin justicia social no hay democracia", indicó el líder del partido, que animó a no mirar atrás más que para aprender

de los errores. Así, en un tono conciliador, Anguita animó a debatir este fin de semana "sin excomuniones" y "sin insultos" sobre el presente y el futuro del PCE, en su triple vertiente de organización que debe jugar un papel en IU, en el movimiento obrero —sin "injerencia" en el funcionamiento de las centrales sindicales— y en los movimientos sociales.

Fortalecer

El coordinador de la Comisión Permanente del Partido Comunista, Francisco Frutos, manifestó que fortalecer al PCE es reforzar a Izquierda Unida. "Cuanto más se fortalezcan los órganos que están en Izquierda Unida, más fuerte será IU, al contrario de lo que piensan algunos, de forma absolutamente errónea, que fortalecer al PCE es debilitar IU", aseguró.

Frutos destacó que no ha escuchado a nadie dentro del PCE plantear, en los debates de este Congreso, la disolución de la formación comunista.

La apuesta del PSUC por IC es irreversible

Madrid (Efe).— El presidente de Iniciativa per Catalunya (IC) y secretario general del PSUC, Rafael Ribó, dijo que la apuesta del PSUC por IC es "irreversible" y así tenía previsto plantearlo en su intervención como cabeza de la delegación catalana en el XIV Congreso del PCE. Rafael Ribó hizo estas declaraciones a un grupo de periodistas en los pasillos del Congreso del Partido Comunista, tras la intervención del secretario general del PCE, Julio Anguita.

La delegación del PSUC, formada por 40 personas, se reunió previamente a su intervención para perfilar la mis-

ma. Expondremos, adelantó Ribó, que "el PSUC hizo una apuesta por IC, de carácter estratégico, para sumar, ampliar y abrir, y eso es irreversible". Rafael Ribó añadió que el proceso democrático del PSUC "es contrario a la congelación", expresión que por la mañana utilizó Francisco Frutos, coordinador de la Comisión Permanente del PCE, para explicar la situación de los comunistas catalanes.

El líder de IC agregó que la decisión de "transformación valiente" adoptada por el PSUC pretende apostar por una formación más amplia.

Por su parte, el secretario

general del Partido Comunista de Andalucía (PCA), Felipe Alcaraz, afirmó que en el XIV del PCE no se va a plantear una "refundación" de esta formación política, sino la necesidad de dotarla de un "nuevo impulso" que le permita cumplir su labor de forma "más intensa". Alcaraz, elegido para presidir el Congreso, realizó estas declaraciones en una rueda de prensa celebrada tras la intervención del secretario general, Julio Anguita, en la que el dirigente andaluz insistió en negar la validez de las "etiquetas" utilizadas para denominar a los distintos sectores del PCE.

Aparece muerta la joven desaparecida en un pueblo de Lérida

Lérida (Efe).— La joven de 15 años Debora B.V., de Alfarrás (Lérida), pudo haber fallecido tras despeñarse en las cercanías del pantano de Santa Ana, en el término municipal de Castillonroy (Huesca), según informó el Gobierno Civil de Huesca. El cadáver de la joven, que abandonó su domicilio el pasado martes, fue localizado sobre las 17,30 horas de ayer junto a su bicicleta en un barranco del río Noguera-Ribagorzana, cerca del pantano.

La identificación del cadáver fue facilitada por el hecho de que coincidía la ropa que llevaba puesta con la que se vio a la joven por última vez y por la bicicleta con la que abandonó su domicilio familiar.

La joven, de 15 años, abandonó la vivienda familiar de la población leridana de Alfarrás después de salir de la escuela hacia las tres de la tarde del martes y tras dejar una nota escrita en su casa en la que informaba a sus padres sobre su decisión. En la nota, la joven comunicaba, según fuentes familiares, que se iba de casa porque "no podía soportar más esta situación", sin precisar a qué se refería, y se despedía de la familia pidiendo a su hermana pequeña que se hiciera cargo de su perro y que la enterraran junto a su abuela, persona a la que se sentía muy unida.

La familia de la joven, que discutió con su madre poco antes de abandonar su domicilio, temió desde un primer momento, ante el tono de esta nota, que la adolescente pudiera intentar suicidarse, ya que en la carta afirmaba que cuando la encontraran ya sería demasiado tarde.

BREVES

El Grupo Corte Inglés abre hoy bajo su logotipo siete nuevos centros en Madrid, Barcelona, Valencia y Las Palmas, tras la adquisición, el pasado día 24 de noviembre, de parte de los activos de la antigua Galerías Preciados.

Un movimiento sísmico de magnitud 3,8 en la escala de Richter (medida física de la energía liberada) con epicentro en Becerreá, al sureste de Lugo, se produjo a las 15,10 horas de ayer, informó la Red Sísmica del Instituto Geográfico Nacional.

El diputado de IU Diego López Garrido cree que el anuncio del Gobierno de que puede presentar un recurso ante el Tribunal Constitucional por la negativa del Senado a tramitar con urgencia el proyecto de ley de ampliación del aborto es un "gesto" que no le exime de responsabilidad. López Garrido ha manifestado que realizar "a estas alturas" ese anuncio se trata simplemente de un "gesto", independientemente de que el recurso pueda prosperar.

El presidente español apuntó los contenidos de la Unión Monetaria

Felipe González finalizó en Estocolmo la gira preparatoria para la cumbre de Madrid

El presidente español y de turno de la UE, Felipe González, apuntó ayer los contenidos de la Unión Monetaria y las perspectivas de la Conferencia Intergubernamental que revisará Maastricht como las dificultades básicas de la cumbre comunitaria de Madrid, la semana próxima.

Estocolmo (Efe).— González culminó ayer en Estocolmo la gira por capitales europeas preparatoria del Consejo Europeo de los días 15 y 16 de diciembre, en el que los Quince tendrán que afrontar algunos "problemas abiertos, por lo que la discusión será importante", afirmó ante la prensa.

Después de haber estado por la mañana en Helsinki con el primer ministro finlandés, Paavo Lipponen, González se entrevistó por la tarde en Estocolmo con el jefe del Ejecutivo sueco, Ingvar Carlsson, con quien trató los asuntos principales de la cumbre comunitaria. De su periplo europeo González ha sacado la conclusión de que en Madrid se constatarán las dificultades para fijar la transición hacia la



Felipe González conversa con su homólogo sueco, Ingvar Carlsson.

TELEFOTO EFE

tercera fase de la Unión Económica y Monetaria (UEM), una cuestión "extraordinariamente delicada donde los intereses son muy fuertes".

El estatuto legal de la moneda única, el nombre que recibirá y la fecha en la que se decidirá el paso a la tercera fase de la UEM son asuntos que llegan

abiertos a Madrid, debido a las diferentes posiciones expresadas por los socios.

Madrid servirá para situar el empleo como un objetivo preferente en las acciones de la UE, según González, quien destacó que por primera vez en un Consejo Europeo habrá un informe elaborado por los mi-

nistros de Economía y los de Trabajo, para el que se consultó al Parlamento Europeo y a los agentes sociales.

Ese informe, que compromete a los Quince a revisar cada año la política de empleo, dará lugar a un debate en la cumbre, pero "hay un consenso suficiente".

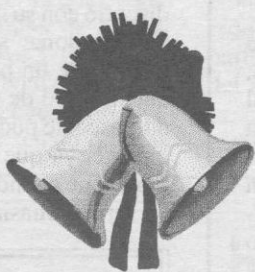
Berlusconi pide elecciones anticipadas "para que Italia siga en Europa"

Milán (Italia) (Efe).— El ex primer ministro italiano Silvio Berlusconi pidió ayer, viernes, la convocatoria de comicios anticipados "para que Italia pueda seguir en Europa" y aseguró que la coalición derechista que lidera, Polo de la Libertad, no está rota.

"Italia no puede permitirse quedar excluida de la moneda única europea, pero ese riesgo existe si no se cambian los parámetros del Tratado de Maastricht. De hecho, nosotros estamos ya fuera de Europa, porque esos parámetros, si las cosas no cambian, no seremos capaz de alcanzarlos", afirmó Dini en una rueda de prensa celebrada en su villa de Arcore, en las afueras de Milán.

Un día después de que concluyera en la Cámara de Diputados el debate sobre el semestral de Presidencia italiana de la Unión Europea (UE), que comienza el próximo 1 de enero, Berlusconi aseguró que si él fuera jefe del Gobierno, "haría cualquier cosa para revisar los tiempos y modos de aplicación de Maastricht".

Berlusconi subrayó que, hoy por hoy, sólo Alemania y Luxemburgo pueden afrontar las exigencias del tratado.



Estas navidades,
Tú y El Adelantado podéis montar
un "Belén fantástico",
reproducción a escala de
un nacimiento napolitano del siglo XVIII.

Un nacimiento
con quince magníficas figuras
bañadas en bronce.

Cada mañana,
comprando El Adelantado,
podrás adquirir
las quince piezas para coleccionar y
completar tu nacimiento
cada día por sólo 150 pts cada figura.
(Para suscriptores 100 pts)



Estas Navidades, ¡ Vamos a montar el Belén !



EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Major, anfitrión de la Conferencia de Londres, dijo que hay que seguir trabajando por la paz

Solana destaca el papel de España en el proceso de pacificación en Bosnia

El ministro de Asuntos Exteriores de España, Javier Solana, que asumirá el cargo de secretario general de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) el 18 de diciembre, destacó ayer en Londres el papel de España en la aplicación del acuerdo de paz para Bosnia.

Londres (Efe).— “En primer lugar, España asiste a esta conferencia, primer paso para la puesta en práctica de los acuerdos de Dayton, dentro del comité de puesta en marcha del proceso de paz ejerciendo la presidencia de la Unión Europea (UE)”, afirmó. Además, añadió, desde el punto de vista militar y para vigilar el cumplimiento del acuerdo por las partes enfrentadas en Bosnia durante casi cuatro años, España “pondrá a disposición de la OTAN el mando de una brigada y entre 1.200 y 1.400 soldados”.

Solana no quiso hacer comentario alguno sobre ciertos artículos de prensa negativos hacia su nombramiento. “Lo único que puedo decir es que todos los miembros de la Alianza Atlántica decidieron que soy la persona idónea para conducirla en estos momentos tan delicados de su existencia”, declaró con una sonrisa. Agregó que, “si existieron oposiciones no las conozco, ni les doy mucha importancia”.

Major

El claro compromiso de la comunidad internacional para consolidar la paz en Bosnia fue puesto de relieve ayer por el



John Major, durante la sesión de apertura de la Conferencia para la Puesta en Práctica de la Paz.

primer ministro británico, John Major, decidido ante representantes de 45 países a que no fracase la paz.

Como anfitrión de la “Conferencia para la Puesta en Práctica de la Paz”, John Major destacó el “enorme” esfuerzo efectuado por la comunidad internacional en el conflicto bosnio y afirmó que el “mensaje” de la conferencia que comenzó ayer en Londres es el de continuar ayudando para asegurar la paz y la estabilidad.

En la Lancaster House londinense, sede de la conferencia, Major hizo hincapié en que el conflicto bosnio “ha finalizado” y en que “las armas están ahora en silencio” e in-

sistió en que la tarea se centra en asegurar que permanezcan así, en que los acuerdos de Dayton (EEUU) se apliquen y en que la guerra no se reanude en Bosnia “por algún error u omisión por nuestra parte”.

Más de 200.000 muertos

John Major recordó que durante el conflicto murieron más de 200.000 personas, mientras que más de dos millones se vieron forzadas a abandonar sus casas, en una de las guerras más devastadoras de los últimos cincuenta años.

Afirmó que los recursos de la comunidad internacional deben centrarse en cuatro principales áreas, entre ellas asegurar que el trabajo que desa-

rollan militares y civiles está cuidadosamente coordinado.

Tras indicar que se ha entrado en una “nueva fase” de la operación humanitaria, dijo que se examinará cómo se organizan los recursos, bajo la coordinación de la Alta Comisaría de Naciones Unidas para los Refugiados (ACNUR), con el objetivo de ayudar a éstos a regresar y asegurar que los derechos y las necesidades humanas están protegidas.

El tercer apartado en que fijó su atención John Major es la supervisión de las elecciones en Bosnia-Herzegovina.

Por último, esta conferencia discutirá la reconstrucción de Bosnia, “aunque sin suplantar los esfuerzos del pueblo”.

Los sindicatos acusan a Juppé de romper la cohesión social francesa

París (Efe).— Los sindicatos acusan al primer ministro, Alain Juppé, de “jugar a la provocación” e intentar romper la “cohesión” del movimiento social que se ha creado contra los planes de austeridad del Gobierno conservador.

Louis Viannet, secretario general de la Confederación General del Trabajo (CGT), el sindicato más poderoso de Francia, acusó ayer al Gobierno de intentar “endurecer” y “dejar pudrir” el conflicto social que paraliza el país, que ha entrado ya en su tercera semana sin perspectivas inmediatas de solución.

“No se equivoque, haremos todo lo necesario para seguir asegurando la cohesión del movimiento, y no le quepa duda de la cohesión de la CGT en un periodo como éste”, advirtió Viannet al primer ministro. Viannet, que clausuró ayer el 45 Congreso de la CGT, afirmó que aceptaba la invitación cursada por el ministro de Trabajo, Jacques Barrot, para iniciar negociaciones sobre el controvertido plan de reforma de la Seguridad Social, pero expresó su deseo de que el propio Juppé participe en las discusiones.

“Ha llegado el momento de que el Gobierno afirme su voluntad de propiciar verdaderas negociaciones. Teniendo en cuenta los problemas que se plantearon, no veo quien, a no ser el primer ministro, puede tomar esta iniciativa y crear las condiciones para la negociación”, afirmó el líder cegetista. En parecidos términos se expresó el secretario general del sindicato Fuerza Obrera (FO), Marc Blondel.

Simón Peres y Yaser Arafat deciden la suerte de 5.375 presos palestinos

Jerusalén (Efe).— La suerte de 5.375 presos palestinos fue uno de los temas centrales en la reunión que celebraron en Gaza ayer el primer ministro israelí, Simón Peres, y el presidente de la Autoridad Nacional Palestina (ANP), Yaser Arafat.

Se trata de 2.945 prisioneros que están en cárceles israelíes, 2.390 reclusos en campos de detención y otros 40 en instalaciones policiales o del Servicio General de Seguridad (Shin Bet), según fuentes del Servicio Palestino de Prensa (SPP).

El jefe del Gobierno israelí fue asistido por el ministro de Justicia, David Libaí, en el debate sobre la liberación de los presos, informaron ayer fuentes oficiales. La reunión se celebró en instalaciones militares israelíes en Erez, al norte de la zona autónoma de Gaza, y su objetivo fue analizar la aplicación del acuerdo de autonomía para Cisjordania ocupada, que el pasado 28 de

septiembre firmaron Arafat y el asesinado primer ministro israelí Isaac Rabin.

Libaí forma parte de una comisión ministerial que, presidiada por el titular de Seguridad Interior, Moshé Shájal, fija a las autoridades militares y policiales los criterios por los cuales deben regirse para excarcelar a los prisioneros.

Otro ministro de la comisión, el de Asuntos de Medio Ambiente, Iosi Sarid, anunció esta semana que antes de fin de este mes serán liberados unos mil presos; un número similar fue excarcelado tras la firma de aquel acuerdo en Washington. Se supone que Arafat, que exige la libertad de todos, vistos como “terroristas” en Israel, y como “prisioneros de guerra” por los palestinos, trata de pactar con Peres la excarcelación del mayor número de ellos después de los comicios palestinos del próximo 20 de enero en Cisjordania y Gaza.

El IRA provoca otra crisis una semana después de la visita del presidente norteamericano

Londres (Efe).— Una semana después de la visita al Reino Unido e Irlanda del presidente de EEUU, Bill Clinton, el Ejército Republicano Irlandés (IRA) ha provocado una nueva crisis en el proceso de paz en el Ulster, al negarse a entregar sus armas.

La euforia política que acarreó el viaje de Clinton se materializó por parte de Londres y Dublín con el envío de invitaciones a los partidos políticos norirlandeses, para dar comienzo cuanto antes a las conversaciones preliminares que desembocarán posteriormente en una negociación multipartita.

Pero el anuncio efectuado anteanoche desde Dublín por el IRA, en el que califica de “ridícula” la solicitud de que entregue sus armas, “ni por la puerta principal ni por la de atrás” -indicó-, puede situar de nuevo el proceso de paz norirlandés en un punto muerto.

Gerry Adams, líder del Sinn Féin, rama política del IRA, afirmó ayer que dicho comunicado

produce una “grieta” en el proceso de “doble vía de diálogo” sobre el futuro norirlandés.

Esta fórmula, acordada por los Gobiernos de Londres y Dublín para desbloquear el proceso de paz, se apoya en una comisión internacional sobre el desarme de los grupos paramilitares norirlandeses y en negociaciones multipartitas, precedidas de conversaciones preliminares con las partes.

Dos objetivos

La iniciativa, que contó con el apoyo de Clinton, pretende acometer simultáneamente los dos objetivos de este proceso: desarme de los grupos paramilitares norirlandeses y acuerdo aceptado por todas las partes que garantice una paz duradera. En su comunicado, el IRA afirma que “la mala fe británica y la intransigencia unionista han planteado un enorme interrogante sobre el potencial de la ‘doble vía de diálogo’.

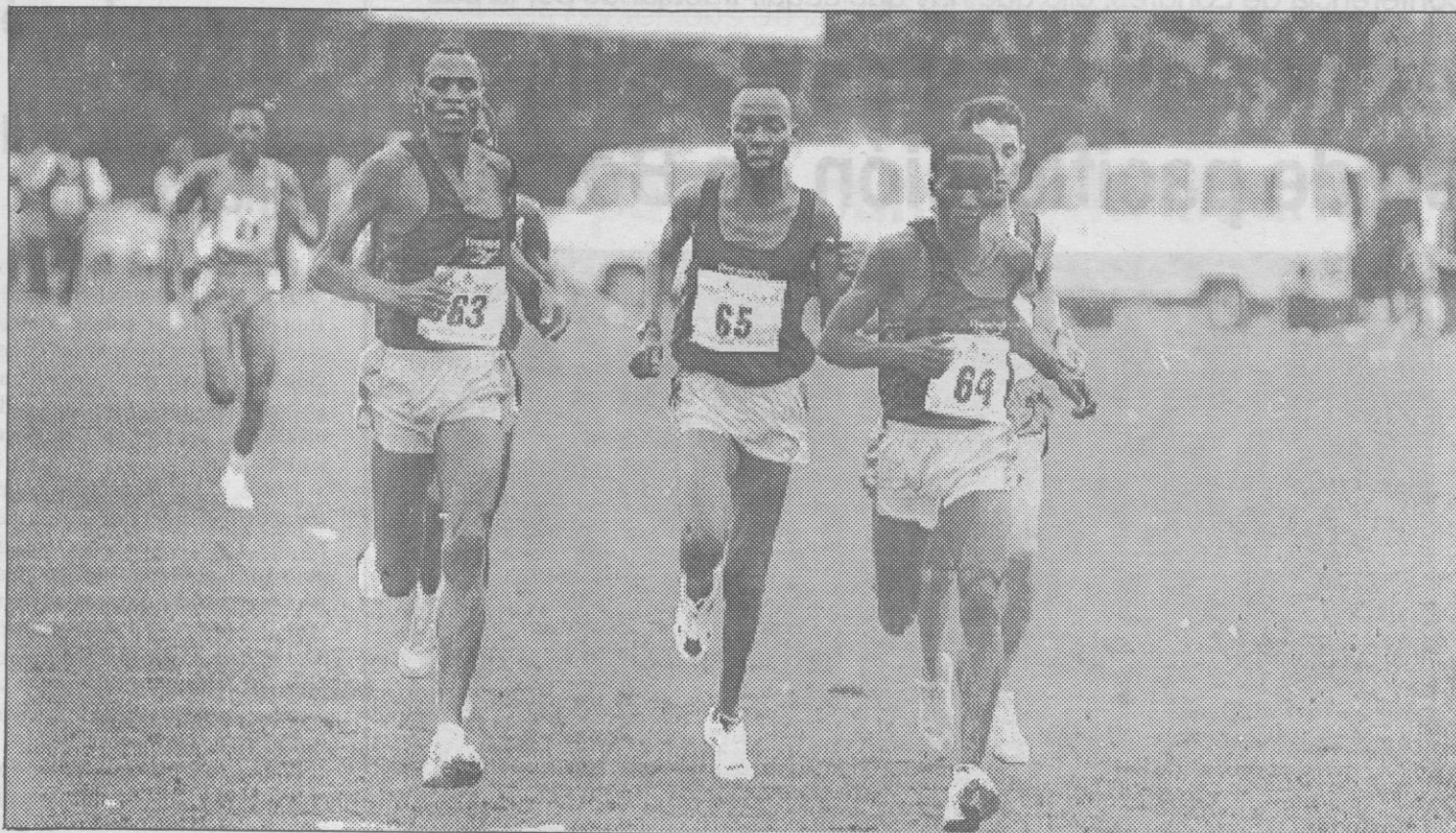
PANORAMICA

FRANCIA.—Un militante de la organización terrorista ETA, Miguel Angel Zarrabe Elcoroibe, alias “Mikelxo”, fue expulsado ayer del territorio francés y entregado a las autoridades españolas, informaron fuentes policiales.

RUSIA.— El ex candidato a Premio Nobel de la Paz Serguéi Kovaliov calificó ayer de “bofetada” a la Constitución rusa la convocatoria de elecciones en Chechenia, mientras de facto reina el estado de excepción y se violan los derechos humanos.

ALEMANIA.— Con un muerto terminó ayer un segundo secuestro en Munich, sólo pocas horas después de que fuerzas especiales de la policía solucionaran de forma incruenta un asalto con toma de rehenes en la misma ciudad del sur de Alemania. Un comando especial liberó a primeras horas de ayer en un aparcamiento subterráneo de la ciudad, a un policía al que había cogido rehen un individuo que fue muerto a tiros.

ATLETISMO



Los corredores keniatas dominaron la prueba masculina de principio a fin.

PENALOSA

Más de dos mil atletas participaron en las pruebas

El keniatá Philip Tarus, ganador de la XXIV edición del cross de Cantimpalos

Alrededor de dos mil doscientos atletas se dieron cita en Cantimpalos para participar en la ya tradicional (se llevan cele-

bradas 24 ediciones) prueba de cross de la localidad segoviana. Al final, el triunfo en las pruebas senior fue para un

keniatá, Philip Tarus, y en categoría femenina, una salmantina, Beatriz Santiago.

JOSE M^a MARTIN

En una mañana fría, pero no tanto como en otras ocasiones, fueron muchos los aficionados que se dieron cita en Cantimpalos para presenciar las evoluciones de los atletas sobre un terreno algo resbaladizo debido a las últimas lluvias caídas sobre nuestra provincia. No quedaron defraudados, ya que el nivel de las pruebas fue bastante alto.

Las diversas pruebas tanto de alevines, infantiles y benjamines concentraron la atención en las más jóvenes promesas, como Oscar Pérez, Jesús Martín, Olga Manso o Sara Muñoz, algunos de estos con un prometedor futuro de continuar con su progresión, como ya lo viene demostrando competición tras competición.

Los cadetes, juveniles y juniors compitieron con ahínco, aunque las diferencias en línea de meta fueron en algunos casos de casi veinte segundos, caso Miguel Angel Pinto, ganador juvenil, con el segundo clasificado, Mariano Pinilla. Ruth Fernández y Roberto Rodríguez, que vencieron con relativa comodidad a sus rivales, confirmaron su buena evolución.

No cabe duda que las pruebas senior eran las que más atención suscitaron. En la prueba femenina había varias atletas importantes, como la keniatá Mary Chepkemboi, la portuguesa Jacky Mota, o las españolas Natalia Requena, Amaia Piedra y Beatriz Santiago, sin dejar de contar con la segoviana Gema Gómez Santalea, que al final se situó en un más que meritorio sexto lugar.

Las competidoras salieron



Beatriz Santiago, ganadora en categoría femenina.

PENALOSA

con un buen ritmo y tras la primera vuelta eran Isabel Pinilla y Mary Chepkemboi las que comandaban la carrera. No tardó en situarse a su altura Beatriz Santiago, que comenzó a aumentar el ritmo, quedando descolgada la atleta de Valladolid, mientras que la keniatá a duras penas podía aguantar el ritmo.

Con un fuerte tirón en la última vuelta, la española consiguió dejar a su rival, y plantarse en solitario en la línea de llegada, con una diferencia de 19 segundos con respecto a Mary Chepkemboi, y de 25 sobre Sara Valderas, tercera clasificada.

El dominio keniatá, abrumador

La prueba masculina no tuvo más historia que la que quisieron

dar los competidores africanos. Nombres como el de Mark Mathias, Koech, Tuei, Otieno o Tarus imponían demasiado como para pensar que cualquier "españolito" se podía hacer con la victoria.

Comenzó la carrera con un Samuel Otieno imponiendo un ritmo fortísimo, que sólo pudieron aguantar sus compatriotas y un "infiltrado", el marroquí Serruk. Pueba de la velocidad a la que marchaba el grupo de cabeza es que el primer kilómetro se cubrió en dos minutos y cincuenta segundos, lo que suponía una marca no muy habitual para una prueba de cross.

Aunque los keniatas bajaron un tanto el ritmo conforme fue transcurriendo la prueba, no

hubo nadie que se les pudiera ni tan siquiera acercar. En la mitad de la prueba se forma un trío en cabeza con Tarus, Tuei y Koech. No tardó Philip Tarus en deshacerse de sus compañeros, y volviendo a marcar un fuerte tren, conseguir la victoria con una pasmosa facilidad.

Por lo que a los españoles se refiere, hay que remontarse a la octava posición para hallar al primero, Juan Carlos Granado, que hizo una prueba de menos a más. El segoviano Javier Moro Merino entró en el puesto decimosexto.

Con la llegada de la prueba senior y la entrega de premios se dio por concluida esta 24ª Edición del Cross de Cantimpalos, que volvió a ser todo un éxito de participación.

Clasificaciones

Alevines

Masculino: 1º Jesús Martín (DAR); 2º David Valle (Claret); 3º Enrique Encinas (C. Lecea).

Femenino: 1ª Olga Manso (Valladolid); 2ª Mercedes Peraíta (Maristas); 3ª Rebeca Díez (Claret).

Infantiles

Masculino: 1º Oscar Pérez (Marathón); 2º Fernando Díez (DAR); 3º Iván Sanchidrián (Alcorcón).

Femenino: 1ª Patricia Velasco (S.Fernando); 2ª Estela Vicente (Valladolid); 3ª Mª del Camino Herrero (DAR).

Benjamines

Masculino: 1º Carlos Ortiz (CA Base); 2º Manuel Gozalo (CRA Olmos); 3º Oscar Monedero (Turégano).

Femenino: 1ª Sara Muñoz (Valladolid); 2ª Estefanía Fernández (S. Corazón); 3ª Leticia Muñoz (Valladolid).

Cadetes

Masculino: 1º Roberto Rodríguez (Sarabris); 2º Daniel Lombardero (Marathón); 3º Alberto Martín (Romanillos).

Femenino: 1ª Laura Velasco (Sarabris); 2ª Cristina Montoro (Capiscot); 3ª Mª Paz Rodríguez (At. Salamanca).

Juveniles

Masculino: 1º Miguel A. Pinto (At. Salamanca); 2º Mariano Pinilla (Romanillos); 3º Rafael Martín (DAR).

Femenino: 1ª Elena Puentes (DAR); 2ª Noelia Transilla (Alcorcón); 3ª Mónica Moreiras (Bragana).

Junior

Masculino: 1º Luís Hernández (Capiscot); 2º Joao Dinis (Bragana); 3º Fernando Asenjo (Blume).

Femenino: 1ª Ruth Fernández (Palencia); 2ª Magdalena Llerena (Marathón); 3ª Vanesa Sanchidrián (Marathón).

Senior

Masculino: 1º Philip Tarus (Kenia) 31'21; 2º Moses Tuei (Kenia) 31'37; 3º Ghidean Koech (Kenia) 31'38; 4º Abdesalam Serruk (Maruecos) 31'54; 5º Samuel Otieno (Kenia) 32'06; 6º John Gilay (Kenia) 32'18; 7º Tukius Chelule (Kenia) 32'40; 8º Juan C. Granado (Covadonga) 32'54; 9º Carlos José Quesal (Covadonga) 33'12; 10º José Fco. Hernández (Larios) 33'36.

Femenino: 1ª Beatriz Santiago (Saucony) 16'09; 2ª Mary Chepkemboi (Kenia) 16'28; 3ª Sara Valderas (DAR) 16'34; 4ª Isabel Pinilla (Valladolid) 16'42; 5ª Concepción Santarem (Valladolid) 16'49.

EN BREVE

FUTBOL: Raúl González, jugador del Real Madrid, negó haber recibido una oferta del Roma italiano y manifestó su deseo de permanecer en el equipo madrileño hasta que termine su contrato —en el año 2000— para “ganar muchos títulos”. “¿El interés del Roma? No sé. Es la primera noticia que tengo”, declaró Raúl, “pero estoy a gusto en el Real Madrid y no lo cambiaría por nada. Aquí, todo el mundo se ha portado muy bien conmigo y quiero respetar mi contrato hasta el año 2000”.

La Real Federación Española de Fútbol (RFEF) ha recibido de la Federación Croata el pase internacional del centrocampista Josko Jelicic, último fichaje del Sevilla FC, por lo que podrá debutar con su nuevo equipo mañana domingo en el estadio Ramón Sánchez Pizjuán ante el Real Oviedo.

El delantero madrileño del Deportivo Pedro Riesco confirmó ayer que las negociaciones con el Albacete “han fructificado” y que el lunes se incorporará al equipo manchego en calidad de cedido hasta el próximo 30 de junio. Riesco, que este año no se ha estrenado en la Liga, dijo estar ansioso por volver a jugar y espera “ayudar al Albacete a terminar lo más arriba posible”.

CICLISMO: El ciclista navarro Miguel Induráin adelantó a la salida de la Clínica Universitaria, donde pasó la noche después de que en la tarde del jueves su esposa, Marisa López de Goicoechea diera a luz, que “Miguel” será el nombre de su hijo. El campeón español aseguró en un breve encuentro con los periodistas, que con este nacimiento se siente “muy feliz” y aunque reconoció que, en un principio, había pasado algunos nervios “estoy bien, ahora estoy bien”.

TENIS: El tenista ruso Yevgeni Kafelnikov, número nueve de la lista mundial, se clasificó ayer, viernes, para las semifinales de la Copa Grand Slam que se disputa en Munich, tras derrotar al holandés Jacco Eltingh, número 43, por 3-6, 6-3 y 6-2. Kafelnikov se medirá hoy, sábado, con el croata Goran Ivanisevic.

FUTBOL



TELEFOTO EFE

El delantero rojiblanco Kiko, en uno de los partidos de Liga que ha jugado con su equipo.

Cruyff ha repescado a De la Peña y Prosinecki

Atlético de Madrid-Barcelona, con el liderato en juego

El Atlético de Madrid volverá a poner en juego el primer puesto de la clasificación ante uno de sus rivales directos, el FC Barcelona, conjunto que espera hacerse con esa posición de la Liga por segunda vez en este campeonato.

Madrid/Barcelona (Efe).— El encuentro entre ambos conjuntos ha despertado un gran interés en Madrid, ya que un triunfo del conjunto que dirige Radomir Antic propiciaría el primer distanciamiento considerable del Atlético desde que se hizo con el primer puesto.

Esta circunstancia quedaría reforzada si mañana el Real Madrid se impone al Español, ya que los de Camacho son, igual que el Barcelona, los rivales más directos y cercanos con los que cuenta el Atlético en la actualidad.

Uno de los partidos clásicos del fútbol español llega en un momento en el que la clasificación de la Liga se encuentra, en su parte alta, bastante igualada, y sin que ningún equipo marque la pauta con claridad.

La imagen que mostró el

Atlético de Madrid ante su rival natural, el Real Madrid, hace tres jornadas en el Santiago Bernabéu, no es la que espera encontrarse el Barcelona hoy en el Calderón, donde en las dos últimas Ligas el equipo barcelonista ya pudo comprobar cómo se las gastan los “colchoneros” (4-3, tras un 0-3 al descanso, y 2-0 en la temporada pasada).

Radomir Antic podrá contar para el partido de hoy con López, que durante la semana ha estado aquejado de molestias musculares, aunque no está previsto que juegue en un equipo titular, que sólo registrará el cambio de Vizcaino por Roberto con respecto al equipo que jugó ante el Betis.

Bajas en el Barça

En el Barcelona las bajas son más numerosas, después

de que ayer se cayeron de la convocatoria Sergi Barjuán y Albert Celades, ambos con problemas en la rodilla.

A la baja de los jugadores referidos hay que añadir, casi con toda seguridad, la del canterano Josep Guardiola.

De esta forma, el centro del campo barcelonista sufrirá una gran transformación, y más cuando el técnico holandés, Johan Cruyff, ha repescado para este partido a Iván de la Peña y el croata Robert Prosinecki.

Alineaciones probables:

Atlético de Madrid: Molina, Geli, Santi, Solozábal, Toni; Simeone, Pantic, Vizcaino o Roberto, Caminero; Penev y Kiko.

Barcelona: Lopetegui; Abelardo, Nadal, Ferrer, Popescu; Iván de la Peña, Hagi, Bakero, Figo; Roger y Toni.

Árbitro: Prados García, del colegio andaluz. Campo: Vicente Calderón (56.000 aficionados). Hora: 20,30 (Autonómicas y La 2).

El valencianista Navarro vuelve a la titularidad ante el Rácing

Valencia (Efe).— El defensa valencianista Javi Navarro volverá hoy sábado a la titularidad, en sustitución de Vicente Engonga, que tras ser expulsado la pasada jornada, tendrá que cumplir su partido de sanción en el encuentro que enfrenta al Valencia con el Rácing de Santander, en el campo de El Sardinero.

La vuelta de Javi Navarro al once titular será la única novedad que presentará Luis Aragonés, entrenador valencianista, respecto al que alineó la pasada jornada frente a la Real Sociedad.

En la lista de dieciseis convocados por Luis Aragonés, que hoy se desplazan hacia Santander, la principal novedad es la vuelta del defensa Patxi Ferreira, tras quedarse fuera en los tres últimos encuentros jugados por el Valencia.

Quien sí que se queda, de nuevo, fuera de la lista será el lateral internacional sub'21 Sietes, que desde que fue sancionado con un partido, tras alcanzar el cupo de cinco cartulinas amarillas hace dos jornadas, ha cedido su puesto en el carril izquierdo al jugador jerezano Enrique Romero.

Además del sancionado Engonga y de Sietes, se quedan fuera de la convocatoria Arroyo y Serer, por decisión técnica e Iñaki, que en la sesión preparatoria del jueves se resintió, una vez más, de una contusión en su rodilla, que se produjo hace dos semanas, en partido amistoso frente al Sporting de Lisboa.

El probable once inicial que presente Luis Aragonés será el formado por Zubizarreta, Mendieta, Otero, Camarasa, Javi Navarro, Romero, Mazinho, Jose Ignacio, Fernando, Mijatovic y Gálvez, mientras que en el banquillo estarán Bartual, Eskurza, Ferreira, Viola y Poyatos.

Por su parte, el Rácing de Santander podría jugar con Ceballos, Roncal, Merino, Pablo, Tomás, Luis Fernández, Esteban Torre o Mutiu, Txema, Villabona, Popov y Alberto. El partido comenzará a las 20,30 horas en El Sardinero y será arbitrado por Puentes Leira (gallego).

Este domingo:

GIM. SEGOVIANA

ARANDINA

ONDA CERO
SEGOVIA

98.3 FM

Mañana domingo, a partir de las 4 de la tarde:

FUTBOL EN ONDA CERO

Disfruta con DAVID JIMENEZ y DAVID MATARRANZ,
del mejor sonido de la radio deportiva.

Transmisión del partido ARANDINA - GIM. SEGOVIANA.

Goles de Primera y Segunda División.

Información, resultados, clasificaciones, entrevistas.



FUTBOL

COUPE UEFA		COUPE VAINQUEURS	
Quarts de finale		Quarts de finale	
Dates fixes 5 + 19.3.1996		Dates fixes 7 + 21.3.1996	
FC Barcelona (ESP)	PSV Eindhoven (HOL)	Dinamo Moscou (RUS)	SK Rapid (AUT)
FC Slavia Praha (CZE)	AS Roma (ITA)	Parma AC (ITA)	Paris St-Germain (FRA)
Milan AC (ITA)	Grondins Bordeaux (FRA)	FC Deportivo (ESP)	Real Zaragoza (ESP)
FC Bayern München (GER)	Nottingham Forest (ENG)	Borussia Mönchengladbach (GER)	Feyenoord Rotterdam (HOL)

Panel de resultados de competiciones europeas tras el sorteo realizado ayer en Ginebra.

TELEFOTO EFE

El Barcelona se enfrentará al PSV Eindhoven en la UEFA

Deportivo-Zaragoza, nuevo duelo español en la Recopa

Deportivo de La Coruña y Zaragoza disputarán los cuartos de final de la Recopa de Europa, mientras que el FC Barcelona se enfrentará al equipo holandés del PSV Eindhoven en la ronda siguiente de la Copa de la UEFA, según determinó el sorteo efectuado ayer en Ginebra.

Ginebra (Suiza). — En la Recopa, el partido de ida lo jugarán el día 7 de marzo en La Coruña, y el de vuelta el 21 del mismo mes en Zaragoza.

El entrenador del Deportivo, Jonh Benjamin Toshack, declaró ayer en conferencia de prensa que "es decepcionante que dos equipos del mismo país se enfrenten en una competición europea" "Europa es otra cosa", aseguró el galés.

"No pensaré en esta eliminatoria hasta el mes de marzo, porque aún quedan tres meses y no se sabe lo que puede pasar", agregó el entrenador.

Por su parte, el entrenador del Real Zaragoza, Víctor Fernández, comentó nada más conocer el emparejamiento que "es un duelo fratricida que nadie deseaba fundamentalmente por el fútbol español".

No obstante para Víctor Fernández, una vez salvado el hecho de que sea un conjunto español el que le ha tocado a su equipo ha dicho que "es una eliminatoria extraordinariamente igualada y que va a depender mucho del momento de forma que atraviese cada equipo en el mes de marzo".

El resultado del sorteo fue el siguiente: Dinamo Moscu (RUS) - Rapid Viena (AUT). Parma (ITA) - París Saint Germain (FRA). Deportivo (ESP) - Zaragoza (ESP). Borussia M'Gladbach (ALE) - Feyenoord Rotterdam (HOL).

Barça-PSV

En la Copa de la UEFA, el Barcelona jugará el partido de ida en el Camp Nou el día 5 de marzo de 1996, y el de vuelta en el terreno del PSV el

19 del mismo mes.

Los jugadores barcelonistas mostraron una relativa satisfacción por haber quedado su equipo emparejado con el PSV Eindhoven holandés, para los cuartos de final de la Copa de la UEFA, mientras que sí que se sintieron contentos por haber evitado al Milan italiano.

El técnico barcelonista, Johan Cruyff, fue así de rotundo: "El problema del PSV es para marzo", aunque precisó que el encuentro contra sus compatriotas "será muy atractivo".

"Nos van este tipo de partidos y contra rivales como el PSV", dijo Cruyff, que añadió que en los cuartos de final de esta competición continental "ya no quedan equipo flojos".

El resultado del sorteo de la UEFA fue el siguiente: Barcelona (ESP) - PSV Eindhoven (HOL). Slavia Praha (RCH) - Roma (ITA). Milan (ITA) - Girondins Burdeos (FRA). Bayern Munich (ALE) - Nottingham Forest (ING).

Jornada deportiva del fin de semana

Actividades para hoy sábado

Fútbol Sala

División de Honor
Caja Segovia- At. Madrid Leganés, 6,30 Polideportivo "P. Delgado". Ár. Soro y Comes (Castellón).

División de plata
Boadilla-Electricidad Eufón, 18 horas Boadilla del Monte. Arbitros: Mora y Pajares, Sevilla.

Primera División Nacional A
Majadahonda-La Granja, 18 horas Majadahonda, Madrid.

Voleibol

2ª división- 8ª jornada
Alcázar Caja Segovia-Caja Salamanca, 19,30 horas Enrique Serichol.

Actividades para el domingo

Fútbol

3ª División Grupo VIII- 18ª jornada
Arandina-G. Segoviana, 16 horas "El Montecillo", Aranda de Duero

Uxama-Ávila
Hullera-Medinese
Astorga-Ponferradina
Zamora-Ribert
Bembibre-Burgos
Burgales-Isar
Salmantino-Laguna
Endesa-La Bañeza
Lermeño-Almazán
Descansa: Benavente
Regional Preferente
Cuéllar-Briviesca, 16 horas Santa Clara.

Herrera-Nava Molduras, 16 horas Herrera de Pisuerga, Palencia

Becerril-La Granja, 16 horas Becerril de Campos, Palencia.

Liga Nacional de Juveniles
Endesa-Quintanar, 12 horas Ponferrada

Preferente de Juveniles
Unami-Real Burgos
Briviesca-Quintanar B
Casa Social Católica-Claretianos

Primera Regional Ordinaria
GRUPO "A"

Muñopedro-San Rafael 4
El Espinar-Monteresa 4
Villacastín-El Espinar "Arlequín" 4

Puntales Otero-Abades 4
GRUPO "B"

Valseca- Unami 4
Mozoncillo- Virgen del Castillo 4

Cantimpalos-Coca, 4
Carbonero-Nava Molduras, 4

GRUPO "C"

Navas de Oro-Turégano, 4
Sepúlveda-Cantalejo, 4
Riazano-Puentecanto, 4

Baloncesto

Primera División "B"
Txantrea- Lanas Stop
Hondarribia-Alfa
Tabirako-Aldeadávila
Cluny-Publice
Kaixo-Pío XII
Elec. Santos-Gernika
CB Burgos-Villagarcía
Araba-Cantimpalos Unami, 17,45 Pol. Landazuri, Vitoria

Voleibol

Pabellón " Enrique Serichol"
2ª División Nacional Masculina

SABADO 9 19.30 hs

Caja Salamanca
y Soria

C.P. ALCAZAR
" CAJA SEGOVIA"

ENTRADA GRATUITA

Subvenciona el Patronato Deportivo Municipal



Audio Center Plus

MULTIOPTICAS

VENTA MAGULLO

Indiplo rincón SA

Proyectos inmobiliarios

Linea 3

flingos

NOVO

VELUX

HALCON

ASSIMIL

caja segovia

Forma equipo contigo

Una Navidad encantadora...

en Televisión Segovia

Programación especial:

La Lotería de Navidad, Resúmenes del año, Tomas falsas, Gastronomía de Fiestas, Las mejores orquestas. Grandes actuaciones musicales.

En el Canal 44 " LA GRAN FIESTA TELEVISIVA "

En Navidad...Televisión Segovia. ¡ Nos vemos !



tve1

Antena 3 Televisión

06.30.- CINCO MUCHACHOS
07.00.- CRONICAS DE NARINIA
08.00.- ¡SABADO FIESTA!
10.30.- CLUB DISNEY
12.00.- EL SEMAFORO
13.45.- CARTELERA
14.30.- CORAZON, CORAZON
15.00.- TELEDIARIO 1
15.32.- EL TIEMPO
15.30.- SESION DE TARDE:
"Supergirl" (1981). Dirección: Jeannot Szwarc. Intérpretes: Helen Slater, Faye Dunaway. Supergirl es prima de Superman y tiene sus mismos poderes.
17.40.- CINE DE BARRIO: "Las cosas del querer" (1989). Dirección: Jaime Chávarri. Intérpretes: Angela Molina, Angel de Andres López.
20.00.- RAFAEL FARINA. EL REY DE LA COPLA
21.00.- TELEDIARIO 2
21.32.- EL TIEMPO
21.30.- INFORME SEMANAL
23.30.- ROCIO JURADO. HISTORIA DE UNA ESTRELLA
01.55.- NOTICIAS
02.00.- CINE DE MADRUGADA: "Flint, agente secreto" (1965). Dirección: Daniel Mann. Intérpretes: James Coburn, Lee J. Cobb. Flint, un experto agente secreto, se enfrenta a una organización criminal que ha conseguido un peligrosísimo poder.
03.45.- NIDO VACIO
04.10.- SIN FRONTERAS
05.00.- DIME LUNA

07.05.- LA LLAMADA DEL OESTE
07.30.- CLUB MEGATRIX
10.00.- SPIDERMAN
10.30.- SPIROU
11.00.- UN ROBOT EN CASA
11.30.- LA TRIBU DE LOS BRADY
12.30.- COLMILLO BLANCO
13.00.- BONANZA
14.00.- ALF
14.30.- EL PRINCIPE DE BELL AIR
15.00.- NOTICIAS
15.30.- CINE FIN DE SEMANA: "Papá Cadillac" (1984). Dirección: Greg Beeman. Intérpretes: Corey Haim, Corey Feldman.
17.30.- CINE: "Boeing, boeing" (1965). Dirección: John Richa. Intérpretes: Jerry Lewis, Tony Curtis. Un periodista americano vive en un apartamento en París que comparte con tres azafatas sin que ellas se conozcan entre sí.
19.45.- A TODA PAGINA
21.00.- NOTICIAS
21.30.- FARMACIA DE GUARDIA
22.15.- MENUDO SHOW
23.55.- CINE: "El erótico enmascarado" (1980). Dirección: Mariano Ozores. Intérpretes: Fernando Esteso, Africa Pratt.
01.40.- EUROPEAN TOP 20
02.40.- TELEVENTA
03.10.- FUTBOL. LIGA ALEMANA: Hamburgo-Eintracht de Frankfurt
05.50.- CINE DE MADRUGADA: "Arreglo de cuentas en San Genaro" (1966). Dirección: Dino Risi. Intérpretes: Nino Manfredi, Senta Berger. Dos americanos viajan hasta Nápoles para robar el tesoro de la iglesia de San Genaro.
07.20.- TELENOTICIAS

TELE 5

06.00.- EURONEWS
07.15.- EL GRITO DE LA "BELUGA"
08.05.- NATIONAL GEOGRAPHIC
09.00.- JARA Y SEDAL
09.30.- EL NACIMIENTO DE EUROPA
10.30.- ULTIMAS PREGUNTAS
11.00.- PARLAMENTO
12.00.- DIAS DE CINE
13.00.- DEPORTES. Tenis: Campeonato de España absoluto masculino.
15.30.- UN PAIS EN LA MOCHILA
16.30.- CITA CON LA TIERRA
17.00.- DOCUMENTOS TV
18.00.- BAJO EL SOL
19.00.- LOS HABSBURGO
20.00.- GRADA CERO
20.25.- CINE: "Una pistola al amanecer" (1956). Dirección: Jacques Tourneur. Intérpretes: Virginia Mayo, Robert Stack. En los días anteriores a la Guerra Civil Americana, Owen llega a Denver.
22.20.- ALUCINE: "Pesadilla sin retorno" (1986). Dirección: Alan J. Pakula. Intérpretes: Kristy McNichol, Ben Masters. Katie, una joven y prometedora cantante de jazz, padece fuertes pesadillas a consecuencia de un trauma emocional.
00.10.- VIBRACIONES
01.00.- CINE CLUB. SESION DE REPERTORIO (II): "Chicago, año 30". Dirección: Nicholas Ray. Intérpretes: Robert Taylor, Cyd Charisse. Chicago, año 30: Un joven abogado de gran talento y prometedor futuro se ve implicado en una poderosa red de contrabandistas.
02.35.- CINE CLUB. SESION DE REPERTORIO (II): "Camino de la horca" (1950). Dirección: Raoul Walsh. Intérpretes: Kirk Douglas, Virginia Mayo.
04.00.- DESPEDIDA Y CIERRE

06.15.- ENTRE HOY Y MAÑANA
07.00.- LOS BITS
07.25.- RUBIK. EL CUBO MAGICO
08.25.- BATMAN
07.50.- LA MAGIA DE EMI
08.15.- EL EMPERADOR DE LA JUNGLA
09.30.- BATMAN
10.20.- BOTS MASTER
11.10.- JOVENES JINETES
12.05.- MATINAL DE CINE: "Cuando las mujeres tenían cola" (1971). Dirección: Festa Campanile. Intérpretes: Giuliano Gemma, Santa Berger. En plena prehistoria, siete hombres separados desde la infancia de sus congéneres están convencidos de ser los únicos seres humanos.
14.00.- ENROLLATE
14.30.- LAS NOTICIAS DEL FIN DE SEMANA
15.05.- ¡QUE ME DICES!
15.35.- CINE FIESTA: "La colina de las botas" (1969). Dirección: Giuseppe Colizzi. Intérpretes: Terence Hill, Bud Spencer.
17.15.- GRAN PANTALLA TV: "Dos vidas y un destino" (1ª parte)
19.20.- LA RULETA DE LA FORTUNA
20.15.- LAS NOTICIAS (2ª edición)
20.30.- CINE: "Daniel Steel: recuerdos de familia" (1994). Dirección: Jack Bender. Intérpretes: Jaclyn Smith, Michael Ontkean. Un joven teniente, Ward Thayer, se ha enamorado de la bella actriz Faye Price y sólo piensa en casarse con ella.

22.20.- SUPERCINE: "Pecados mortales" (1994). Dirección: Michael Robinson. Intérpretes: David Keith, Alyssa Milano.
00.15.- UN SIGLO DE CINE: "Casa de juegos" (1987). Dirección: David Mamet. Intérpretes: Joe Mantegna, Lindsay Crouse. Una psiquiatra de prestigio se introduce en el ambiente del juego y el timo cuando quiere salvar a uno de sus pacientes.
02.00.- NOTICIAS
02.05.- MADRUGADA DE CINE: "La patata caliente" (1979). Dirección: Steno. Intérpretes: Renato Pozzeto, Edwige Fenech.
03.45.- NOVEDADES INCREIBLES
04.15.- LA JUNGLA DEL BRONX

CANAL+

08.15.- ABC WORLD NEWS
08.40.- DIBUJOS ANIMADOS: Las mil y una noches
09.05.- BUENOS DIAS, BUENOS CLIPS
09.30.- GOLF: BIRDIE
10.00.- CINE: "Con la poli en los talones"
11.26.- CINE: "Chico de ciudad"
13.00.- DEL 40 AL 1
14.00.- TRANSWORLD SPORT
14.55.- REDACCION. NOTICIAS
15.00.- FUTBOL AMERICANO
16.00.- FUTBOL: LIGA INGLESA
17.55.- PREVIO BALONMANO
18.15.- BALONMANO. SUPERCOPA
19.35.- DIBUJOS ANIMADOS: Insektors
19.45.- DIBUJOS ANIMADOS: La vida de Rocko
20.00.- AVANCE. REDACCION
20.05.- PRIMER PLANO
20.30.- MUCHO MAS
21.00.- TELESERIE: Sigue soñando
21.30.- REDACCION. NOTICIAS
22.00.- ESTRENO CANAL+: "En busca del fuego" (1981).
23.38.- BOXEO: TITULO DEL MUNDO DE LOS PESOS PESADOS (FIB). Combate: Schultz vs Botha.
01.40.- CINE: "En el nombre del padre" (V.O.)
03.50.- CINE: "Corazón roto"
05.42.- CINE: "León"
07.23.- DOCUMENTAL: Ballenas



TELEMADRID

08.00.- DETRAS DE LA PUERTA
09.00.- OSOS Y MADROÑOS
09.25.- CINE MATINAL
10.45.- THEA
11.10.- STAR TREK
12.00.- 103 ESCAÑOS
12.25.- VIDA SALVAJE
12.55.- CUENTOS DE LA VIDA SALVAJE
13.10.- COLEGIO MAYOR
14.00.- TELENOTICIAS
14.55.- EL TIEMPO
15.00.- SYLVAN
15.30.- CINE: UNA COMEDIA
17.30.- PREVIO FUTBOL
17.30.- TARDE DE FUTBOL
19.30.- TELENOTICIAS
19.40.- PREVIO FUTBOL
20.30.- NOCHE DE FUTBOL
22.30.- ANALISIS PARTIDO FUTBOL
22.45.- CINE: UNA DE ACCION
01.10.- CINE
03.10.- CINE: SALA DE MADRUGADA
04.34.- INFORMACION CULTURAL DE LA CAM

ADVERTENCIA

EL ADELANTADO no se responsabiliza de los continuos cambios de programación que, a última hora, introducen las diferentes cadenas de televisión.

PEQUEÑA PANTALLA

RAFAEL FARINA, EL REY DE LA COPLA

El pasado 21 de noviembre falleció en Madrid el que ha sido considerado como uno de los máximos exponentes de la copla andaluza, aunque también ha cultivado otros géneros del flamenco: Rafael Farina. Rafael Salazar Motos, su verdadero nombre, salmantino de nacimiento y miembro de una familia de once hermanos, comenzó a cantar siendo un niño por los bares de Salamanca, hasta que a los 20 años se trasladó a Madrid donde su hermano Antonio ya era conocido como cantante de tablaos. En los años 40, el marido de Concha Piquer, Antonio Márquez, le ofreció trabajo y entró en la compañía de la legendaria tonadillera hasta que en 1952 creó su propia compañía, y a partir de ahí, durante las décadas de los 50 y 60, conoció un éxito tras otro. En esos años, Rafael Farina llenaba teatros y plazas de toros, sus discos se vendían por miles y sus canciones sonaban constantemente en todas las emisoras. En 1960 protagonizó la película "Café de Chinitas", en la que compartió cartel con Antonio Molina, y al año siguiente ambos

volvieron a coincidir en "Puente de coplas". En 1967 llegó a salir a hombros del Price, donde se representaba el espectáculo "Pregón gitano", en el que intervino un joven y desconocido guitarrista llamado Paco de Lucía. A partir de la década de los 70 su estrella se fue apagando y dejó los grandes montajes por interpretaciones individuales, aunque sus canciones más famosas, como "Vino amargo", "Mi perro" o el pasodoble "Mi Salamanca" continuaron escuchándose. Hoy, la primera cadena de TVE anuncia la emisión de un programa especial titulado "Rafael Farina, rey de la copla", presentado por María Teresa Campos y en el que se recogen sus mejores actuaciones. Junto a él aparecerán también otras figuras ilustres del cante y el flamenco como Concha Piquer, Antonio Molina, Manolo Caracol, Lola Flores, Juanito Valderrama, Rocio Jurado, Paco de Lucía, Enrique Morente, Marifé de Triana y El Fary. Precisamente este último, de nombre José Luis Cantero, adoptó este sobrenombre en honor de Rafael Farina.

LOS PEQUEÑOS IMITADORES DE "MENUDO SHOW"

Los niños, cantando, recitando o demostrando su prodigiosa memoria, hacen siempre las delicias de los telespectadores y allí donde suelen aparecer los índices de audiencia se muestran generosos. Este es el caso de "Menudo Show", el programa de Antena 3 TV que presenta Diana Lázaro y que hoy celebra su primera semifinal, que contará con la presencia de algunos de estos "pequeños genios", ganadores de los diez programas anteriores. De esta forma, Nuria

Rodríguez imitará a Rosario Flores haciendo un "playback" de la canción "Mamma mia", Eva Escudero interpretará "Yo soy esa", de Isabel Pantoja y David Sánchez imitará a Raphael en el tema "Como yo te amo". Imitadores de Michael Jackson, Whitney Houston, John Travolta y Olivia Newton-John, Madonna, Rita Pavone, Lola Flores o Juan Luis Guerra participarán también en esta primera semifinal en busca del ansiado triunfo.

MAFIA, AMOR Y VENGANZA EN "DOS VIDAS Y UN DESTINO"

Este fin de semana, Tele 5 ofrece otra gran superproducción televisiva, como suele ser habitual en esta cadena, que se emitirá en dos capítulos, hoy sábado y mañana. "Dos vidas y un destino" es el título de esta miniserie, protagonizada por Carol Alt, Burt Young, Fabio Testi y Rod Steiger, donde la mafia, la guerra del Vietnam, el amor y la venganza se mezclan como en un cóctel muy típico en este tipo de miniculebrones.

El primer episodio comienza con David Sloane, un veterano de la guerra del Vietnam, atormentado por su experiencia bélica a pesar de que ya han transcurrido 20 años. Agobiado por su violento pasado, decide acudir a una prestigiosa psiquiatra de la que terminará enamorándose. Pero las desgracias no terminan aquí, porque poco tiempo después, lo médicos anuncian que ella tiene cáncer.

Televisión Segovia

14.00.- DOCUMENTAL
14.30.- SEGOVIA HOY
15.00.- TODAVIA ES SABADO CON...
15.30.- SEGOVIA HOY
16.30.- DIBUJOS ANIMADOS
17.00.- CINE DE SABADO: "Asalto al Banco Central"
18.30.- SEGOVIA HOY

19.00.- EL MUNDO DEL MOTOR
19.30.- ENCUENTROS
21.00.- SEGOVIA HOY
21.30.- MUNDO TURISTICO: "El aeropuerto de Miami"
22.00.- CINE DE SABADO: "La caída de Roma"
23.30.- GRAN GALA AZUL TELEVISION DESDE TENERIFE
00.30.- COSTUMBRES, HISTORIAS Y OTRAS FORMAS DE VIDA: "Venezuela. El mundo perdido."
01.00.- LOS PERSONAJES DE LA SEMANA

CARTELERA

MULTICINES MIRO

SALA 1

Laborables: 7,30 tarde y 10,30 noche
Sábado, dom. y fest.: 5, 7,30 y 10,30

"¡VAYA SANTA CLAUS!"

Con Tim Allen, Eric Lloyd, Wendy Crewson, Judge Reinhold

SALA 3

Laborables: 7,30 tarde y 10,30 noche
Sábado, dom. y fest.: 5, 7,30 y 10,30

"NUEVE MESES (Papá por sorpresa)"

HUGH GRANT y JULIANNE MOORE

SALA 2

Laborables: 7,30 tarde y 10,30 noche
Sábado, dom. y fest.: 5, 7,30 y 10,30

CONTINUA EN SEGUNDA SEMANA
"PRESIDENTE AMERICANO"

Con Michael Douglas y Annette Bening

SALA ZULOAGA

Sesiones diarias: 7,45 t. y 10,45 n.

"TWO MUCH"

Viernes, sábado y domingo: 5 tarde

"LOS PUENTES DE MADISON"

Anuncios en

EL ADELANTADO



San Agustín, 3
Teléfono 437261

TARIFA OFICIAL
INSERTIONES
DE 9 A 14 HORAS



OFERTAS EMPLEO
COMERCIALES
INMOBILIARIAS



EXCLUSIVAS
AGENCIA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA
A.P.I. 13.672
C/SAN AGUSTIN, 9 TFNO: 44 43 32

ALQUILERES ▼

A FAMILIA que quiera vivir en el campo. Ofrezco vivienda a 10 kms. de Segovia. Apartado Correos 159. Segovia.

COMPRAS ▼

COMPRAMOS: monedas, billetes, sellos, postales, libros, condecoraciones. Antiguos. Doblón. 435109.

SI DESEA vender su vivienda. MANSI-NO INMOBILIARIA se la compra. Teléfono 443031.

IMPAGADOS ▼

COBROS EL ZORRO. Nivel Nacional. Teléfonos 983/357611-354887.

GANADOS ▼

VENDO vacas suizas y chotos de campo. Teléfono 405036. Matamala.

URGE venta rebaño 450 ovejas entrefinas. Seleccionadas. Pariendo, (todas o por lotes), con o sin derechos. Rianza. 908-917354/908-917125/91-7158323.

TRABAJO ▼

NECESITO guarda para obra. Teléfono 432630 (de 8 a 11 noche).

SE NECESITA cocinero, muy profesional. Interesados, personalmente. Restaurante La Oficina.

TRABAJO en casa. Grandes beneficios. Información gratuita. Apartado 666. Torremolinos. Málaga.

VARIOS ▼

SE RUEGA encarecidamente a María Olmedo, o a quien sepa de ella, escriba al apartado 324.

VEHICULOS ▼

TRACTORES USADOS
JOHN DEERE

4650 - 4050 - 3650 - 3350
3640 - 3140 - 2140 - 2040

VARIOS MODELOS MAS
Necesitamos

TALLERES COLABORADORES
Telfs. 908-908732 y 987-330061

VENDO camión cuba piensos hidráulica. Perfecto estado. 973-791123.

VENTAS ▼

FINCA DE REGADIO, en Navas de Oro, de 127 Ha., con equipo eléctrico de bombeo de 60 CV y 6 Ha. de cobertura. Teléfono 91-6117908.

VENDO finca 70 Ha. cultivo y monte, cercada. Ideal instalaciones ganaderas. A 18 kms. de Valladolid. Informan: 983-207644 (horas oficina).

COMPRESORES ABC, venta y reparación. Rodamientos Ferber. Teléfono: 426861.

VENDO 25 camiones de basura oveja, amontonada, y borregos Israel y Asaf. Teléfono 164369. Hontalbilla.

¿LES NEGAREMOS HOY
UN MUNDO MEJOR?

MISIONES SALESIANAS
UNA MISION PARA USTED

Por los niños más necesitados del mundo, más de 6.000 Salesianos, en 65 países, trabajan en orfanatos, escuelas técnicas y agrícolas, centros juveniles, dispensarios, hospitales. Somos sus manos. Trabaje con nosotros para salvar la vida de un niño

MISIONES SALESIANAS

Madrid, 28008, Ferraz, 81, Tel.91/543 85 65. Div. Difusión en:
Barcelona, 08028, Gran Via Carlos III, 53, 7º, 5ª, Tel.93/491 49 34.
Valencia, 46009, Sagunto, 203, 5ª, 13ª,
Tel.96/365 47 01



LOCAL EN VENTA,
Gran superficie, completamente acondicionado, 500 m2 en planta de calle en zona muy comercial de Segovia. Ideal comercio con oficinas. Facilidades

LOCAL EN VENTA,
Única Ocasión, Muchísimas facilidades, 3 escaparates, Calle Real, gran instalación, estupenda construcción

LOCAL EN VENTA,
Ezequiel González, gran local 300 m2, completamente acondicionado, buen precio

LOCAL EN VENTA,
120 m2, altura 4,5 m, puertas carreteras, ideal para almacén, en zona preferencial, junto a Santa Eulalia

LOCAL EN VENTA,
En lo mejor de José Zorrilla, 165 m2, muchas posibilidades, acondicionado

LOCAL EN VENTA,
Avda. José Antonio, para cualquier comercio, 193 m2, mu-chas facilidades



LOCAL EN ALQUILER,
Ocasión Inmejorable, Muerte y vida, 100.000 pts, 150 m2, dos plantas

LOCAL EN ALQUILER,
190 m2, buena fachada, Calle Roble, mucha altura, ideal cualquier negocio

LOCAL EN ALQUILER, Muy Céntrico, buen escaparate, estupenda instalación, calefacción, aire acondicionado, exterior totalmente, 148 m2

LOCAL EN ALQUILER,
En José Zorrilla, ideal comercio de cualquier tipo, alarma, luminoso, instalado completamente, 85.000 pts



LOCAL EN TRASPASO,
Sólo 3.000.000 pts. En planta calle, junto a puerta C.C. Almuzara, negocio funcionando, renta interesante

LOCAL EN TRASPASO,
Calle San Francisco, 160 m2, Renta 10.000 pts, Ideal para comercio textil o similar, instalación buena, amplio escaparate 2 calles

LOCAL EN TRASPASO,
Oportunidad, Ezequiel González, el mejor local en planta, 140 m2, escaparate estupendo, fenomenal instalación. Acaba-do impecable

LOCAL EN TRASPASO,
Junto Plaza Mayor, bar de copas, beneficios demostrados, renta baja

LOCAL EN TRASPASO,
Gran Ocasión, exterior completamente, gran lujo construcción, 180 m2, Zona Plaza Mayor, inmejorable instalación REF: 111

LOCAL EN TRASPASO,
Gobernador Fdez Jimenez, local de 40 m2. Muy buena oportunidad calidad-precio REF: 190



Superlínea SOL



ANÁLISIS
DE DATOS,
ESTADÍSTICA

PROGRAMACIÓN
PUBLICITARIA
ESPECIAL



INFORME
MENSUAL DE
SEGUIMIENTO



FINANCIACIÓN
HIPOTECARIA
PROPIA



DOCUMENTACIÓN
E INFORMACIÓN
A TODO COLOR

PISOS
VENTA Y ALQUILER

PISO ALQUILER, 50.000 pts, muy céntrico, zona Correos, parque, muebles, 3 dormitorios REF: 661

PISO ALQUILER, Castillejo de Mesleón, 140 m2, amueblado, con electrodomésticos, 2 terrazas, garaje, 35.000 pts REF: 688

PISO ALQUILER, En Madrid, junto Auditorio Nacional, edificio 10 años, 75.000 pts, amueblado completo, REF: 692

PISO VENTA, 117 m2, chimenea francesa, 3 dormitorios, 2 baños, con garaje, calefacción individual, Urb. Parque Robledo, bien situado, totalmente exterior REF: 551

PISO VENTA, Apartamento en Parque Robledo, 60 m2, poca comunidad, totalmente amueblado REF: 615

PISO VENTA, 120 m2, calefacción central, parquet, Zona Sargento Provisional, oportunidad, 4 dormitorios, 2 baños, terrazas extraordinarias REF: 231

PISO VENTA, Zona Plaza Mayor, calefacción central, mejorado altas calidades, bonito jardín, inmejorable calidad de construcción, oportunidad inmejorable, garaje, buena luz, 11.000.000 pts REF: 150

PISO VENTA, 80 m2 en C/Daoíz, todo exterior, buena luz, suelo de tarima, oportunidad REF: 440

PISO VENTA, En el centro de Ezequiel González, inmejorables calidades y vistas, 3 dormitorios, lujo, 190.000 pts/m2 REF: 677

PISO VENTA, 2 dormitorios, 2 baños completos, en zona San Agustín, a estrenar, magnífica rehabilitación, lujo, 19.900.000 pts REF: 552

PISO VENTA, En Madrid, 13.500.000 pts, junto Auditorio, edificio 10 años, parque, apartamento precioso, 40 m2 REF: 691

PISO VENTA, Palazuelos, para rehabilitar, planta 120 m2, patio de 25 m2 REF: 634

PISO VENTA, Buena Ocasión, magnífico apartamento, mucha luz, Calle Real, a estrenar, 12.500.000 pts REF: 243

PISO VENTA, 3 dormitorios, reformadas ventanas, suelo, puertas, instalaciones agua y luz, Ctra Villacastín, ocasión REF: 643

PISO VENTA, Muerte y vida, 3 dormitorios, exterior, 2 terrazas, sólo 8.000.000 pts REF: 686

PISO VENTA, Lujo, 3 dormitorios, 2 baños, tarima, 115 m2, recién construido, a estrenar, Zona Plaza Mayor, con patio de 60 m2, 24.000.000 pts REF: 544

PISO VENTA, Zona Estación, 4 dormitorios, parquet, muchísimo sol, 130 m2, opción garaje, extraordinaria cocina, 19.500.000 pts REF: 193

PISO VENTA, Nueva Segovia, 3 dormitorios, exterior, con garaje, muy mejorado, cocina amueblada, buen precio REF: 687

PISO VENTA, materiales lujo, 2 dormitorios, armarios empotrados, C/San Agustín, sensacional ático, magníficos electrodomésticos REF: 189

PISO VENTA, Ctra. Villacastín, materiales primerísima calidad, 2 terrazas cubiertas, 2 baños (marmol), cocina 22 m2 REF: 654

PISO VENTA, inmejorable construcción, 10.500.000 pts, En el mismo edificio de Sol Exclusivas, tres últimos apartamentos REF: 221

PISO VENTA, Pte de Hierro, vivienda 2 dormitorios y local debajo de 60 m2, las 2 cosas 10.000.000 pts REF: 663

PISO VENTA, Con mucha luz y gran terraza, 1 dormitorio, espacioso, 55 m2, cocina amueblada con electrodomésticos, 7.000.000 pts REF: 654

PISO VENTA, 95 m2, calidad de construcción, exterior por completo, calefacción individual gasoleo, En Hontoria, armarios empotrados, precio interesante REF: 499



BUZON PERSONAL
DE SEGUIMIENTO
DE GESTIONES



SERVICIO
PERMANENTE
24 HORAS



REPORTAJE
FOTOGRAFICO
DIGITAL

SOL EXCLUSIVAS AGENCIA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA C/SAN AGUSTIN, 9 TFNO: 44 43 32

OCASIÓN. 6.000.000. Dos dormitorios, totalmente reformado.

AMBITO
Gestión inmobiliaria

Pza. Mayor, 13

44 30 33
43 41 54
42 74 32

José Zorrilla, 6

5 dormitorios, 65 zona. Entrada

USURA- Colonia Moscardó, exterior, tres dormitorios. 11.000.000

Pisos Venta

Junto VIA ROMA
PISO EXTERIOR
3 dormitorios, 2 baños
Cocina amueblada
Garaje. Piscina. **PV-369**

Junto JOSE ZORRILLA
PISO REFORMADO
2 dormitorios
Calefacción individual
EXTERIOR. **11.000.000 PV-372**

CORONEL REXACH
PISO 3 dormitorios
2 baños
SERVICIOS CENTRALES
GARAJE PV-373

NUEVA SEGOVIA
Piso 3 dormitorios
Cocina amueblada
Garaje opcional.
8.500.000 PV-312

SANTO TOMAS
PISO DUPLEX
4 dormitorios, 2 baños
Cocina amueblada con electrodomésticos
GARAJE. TRASTERO PV-367

SAN LORENZO
PISO 3 dormitorios
Cocina amueblada. Garaje
Muy luminoso
13.000.000 PV-370

ZONA MAHONIAS
PISO 3 dormitorios
PARQUET. GARAJE
20.000.000 PV-364

VIA ROMA
DUPLEX 4 dormitorios
Baño, Aseo. Garaje
Semi-nuevo **PV-361**

Zona JOSE ZORRILLA
PISO 5 dormitorios
2 Baños. Garaje
Trastero
INFORMESE PV-374

EU.PA. Alquiler piso amueblado, tenes, jardines, o patio, amueblado.

Más de 500 ofertas!
Consulte nuestra
REVISTA INMOBILIARIA
en **AMBITO**
...y en su casa.
Se la enviamos
GRATIS
ALQUILAR piso amueblado, tenes, jardines, o patio, amueblado.

INMOBILIARIA MANSINO
-NUEVAS FORMAS-
DE HACER LAS COSAS

Entrega: Diciembre 1996

INMOBILIARIA MANSINO
Tel. 44 30 31

"LA LASTRILLA"
(Junto Ayuntamiento)

14 Viviendas
2, 3, 4 dormitorios, garaje
Urbanización con piscina y zonas ajardinadas
GRANDES FACILIDADES
VISITELO EN OBRA
Mañanas de 10 a 14 Horas.

MANSINO
CASA VENTA
Tel. 44 30 31.
Barrio El Carmen. 110 m2.
3 dormitorios. 40 m2 de patio. Reformar parcialmente.

MANSINO
CASA VENTA
Tel. 44 30 31.
Zona El Salvador. 200 m2.
Cocina y baños amueblados. Preciosa rehabilitación. Excelentes calidades.

MANSINO
CASA VENTA
Tel. 44 30 31.
Zona San Millán. 350 m2.
REHABILITAR.

MANSINO
CASA VENTA
Tel. 44 30 31.
Zona El Salvador. 850 m2.
Patio 50 m2. Rehabilitar.

MANSINO
CASA VENTA
Tel. 44 30 31.
P/ Socorro. Para rehabilitar. Terraza. Vistas.

MANSINO
CASA VENTA
Tel. 44 30 31.
P/ Valdeláguila. (Junto Plaza Mayor). 240 m2.

MANSINO
CASA VENTA
Tel. 44 30 31.
Pedraza. 220 m2. Ideal para rehabilitar. Patio de 90 m2.

MANSINO
CASA VENTA
Tel. 44 30 31.
La losa. 180 m2. Parcela de 900 m2. Posibilidad de ampliación.

MANSINO
CASA VENTA
Tel. 44 30 31.
Palazuelos. 180 m2. Amplios ventanales. A estrenar. PRECIO OCASION.

MANSINO
CASA VENTA
Tel. 44 30 31.
Bernuy. 240 m2. Para rehabilitar. Estructura de madera. ECONOMICA.

MANSINO
CASA VENTA
Tel. 44 30 31.
Las Navillas. 120 m2 + 750 m2 de parcela.

ESPECIALISTAS EN ASESORAMIENTO E INVERSIONES INMOBILIARIAS

Escultor Marinas, 3 - 2º
40001 SEGOVIA
(Junto Caja Rural)

INMOBILIARIA MANSINO
-NUEVAS FORMAS-
DE HACER LAS COSAS

AVAL
AGENCIA INMOBILIARIA

44 42 24
Pza. de la Tierra, 4

AVAL VENDE
Piso zona San José 3 dormitorios, baño, cocina amueblada. Trastero. Exterior.
Telf: 44 42 24

AVAL VENDE
San Esteban, 3 dormitorios, cocina amueblada. Servicios centrales. Buen precio.
Telf: 44 42 24

AVAL VENDE
Ultimos pisos en Cuellar. Nueva construcción, 4 dormitorios, 2 baños. Ascensor hidráulico, antena parabólica. Magníficas calidades.
Telf: 44 42 24

AVAL VENDE
Piso de 3 dormitorios, 2 baños en urbanización de lujo. En el centro de Segovia. Calidades supremas.
Telf: 44 42 24

AVAL VENDE
Casa de pueblo en Trescasas, parcela total de 405 m² para rehabilitar.
Telf: 44 42 24

AVAL VENDE
Calle Lérida, 4 dormitorios, 2 baños, salón con terraza, armarios empotrados, parquet ascensor, garaje, servicios centrales. A estrenar.
Telf: 44 42 24

AVAL VENDE
Zona Vía Roma, exterior, 2 dormitorios, cocina amueblada, 2 plazas de garaje, trastero, calefacción individual.
Telf: 44 42 24

AVAL VENDE
Urbanización Tío Pintao, 3 dormitorios, 2 baños, terraza de 48 m², parquet, ascensor, garaje, servicios centrales. A estrenar.
Telf: 44 42 24

AVAL VENDE
Valverde, dúplex nuevos, 4 dormitorios, 2 baños, bañera hidráulica, climait. Excelentes calidades.
Telf: 44 42 24

AVAL VENDE
Pisos de 3, 4 y 5 dormitorios, garaje, trasteros y locales comerciales de distintos tamaños en el centro de Segovia. Magníficas calidades.
Telf: 44 42 24

AVAL VENDE
Amueblado, 3 dormitorios, cocina con despensa, reformado. Calefacción central.
Telf: 44 42 24

LA SERIEDAD ES NUESTRO

AVAL
AGENCIA INMOBILIARIA

44 42 24

Si Quiere Vender o Comprar su casa, la respuesta es:

ALZA

INMOBILIARIA

El Sotillo últimos pisos desde desde 6.898.000 pts. Inmejorables condiciones y calidades. Estamos vendiendo los últimos.

VENTA PISO
San José. 60 m². 3 dormitorios. 1 baño. exterior suelos de plaqueta.

VENTA PISO
Miraserra. 75 m². 3 dormitorios. trastero. exterior. calefacción de gas.

VENTA PISO
San Lorenzo. 3 dormitorios. 2 baños. 2 trasteros. garaje. exterior.

VENTA PISO
El Parque. 3 dormitorios. 2 baños. terraza. garaje opcional. Exterior.

VENTA PISO
San Cristóbal. 3 dormitorios. 1 baño. Calefacción individual Exterior.

VENTA PISO
Parque Robledo. 110 m². 3 dormitorios. exterior. Perfecto estado.

VENTA PISO
Muerte y Vida. 120 m². 4 dormitorios. 2 baños. parquet exterior.

VENTA PISO
Lastras. tipo dúplex 4 dormitorios. 2 baños. garaje. trastero. terrazas exterior

VENTA PISO
José Zorrilla. 150 m². 4 dormitorios. 2 baños. trastero plaza de garaje. exterior.

VENTA PISO
José Zorrilla. 100 m². 4 dormitorios. parquet exterior. 2 terrazas.

VENTA PISO
Zona Los Misioneros. 130 m². 4 dormitorios. plaza de garaje. Terraza.

VENTA PISO
Sargento Provisional. 120 m². 4 dormitorios. servicios centrales. exterior.

ii Su gestión inmobiliaria GARANTIZADA !!

Pº Ezequiel González. 24 Edificio San Roque

44 36 36

CASA YA
ASESORES INMOBILIARIOS
Enrique López Estebaranz A.P.I. nº14032
Ezequiel González, 24 Bajo C (Edificio San Roque)

VENDE PLAZAS DE GARAJE

Calle Los Almendros. Junto al Paseo de Ezequiel González.

CASA YA
Paseo de Ezequiel González, 24. En Edificio San Roque.

CASA YA
Y también en otras zonas como en el Cristo del Mercado, San Lorenzo o en San Francisco. Desde 1.800.000.-Pts.

CASA YA

VENDE PISO
En la caile Santo Tomas, precioso duplex de 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, parquet, garaje y trastero.

CASA YA

VENDE PISO TORRECABALLEROS
precioso piso de dos dormitorios, parquet, calefacción individual, trastero y chimenea francesa.

CASA YA

VENDE PISO
En la Plaza del Corpus, en plena Calle Real, con 98 m2, 4 dormitorios, parquet, calef. central, por 18.500.000.-pts.

CASA YA

VENDE PISO
En José Zorrilla, 3 dormitorios, cocina amueblada, suelo de plaqueta cerámica, climait.

CASA YA

VENDE LOCAL
197 m2. con gran fachada, en José Zorrilla y totalmente acondicionado.

CASA YA

VENDE LOCAL
120 m2., fachada de 5 m, en zona muy comercial de la Calle Real.

CASA YA

VENDE CHALET

Chalet individual en el Sotillo de 270 m2. con tres dormitorios, aprovechamiento bajo cubierta, salón con chimenea, cocina con electrodomésticos, baño y aseo, parquet, armarios empotrados, tres plazas de garaje y trastero. Y todo en una parcela de 1.030 m2. con grandes posibilidades.

33.000.000 pts

44 41 64

CASA YA
ASESORES INMOBILIARIOS

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

■ MISCELANEA

Está destinada a defender el bienestar de los niños en esas situaciones

Creada en Valencia la primera asociación en España de hijos de padres separados

La ciudad de Valencia cuenta desde hace pocas semanas con la primera asociación que se constituye en España de hijos de padres y madres separados y divorciados, destinada a defender el bienestar de los hijos en estos casos, manifestó el presidente de la asociación, Salvador Candela.

Valencia (Efe).— Esta asociación juvenil, que cuenta ya con un centenar de afiliados de toda España e incluso en Argentina, exige como único requisito ser hijo de padres separados o divorciados, acoge a gente de hasta 32 años y tiene previsto en un futuro extender su ámbito a nivel europeo. Candela señaló que "los hijos son los que más salen perdiendo en los procesos de separación y de divorcio, porque siempre están en medio y sufren más que los padres".

Los principales objetivos de esta asociación, llamada "SOS menores SOS", son ayudar al menor "ante todo", buscar la protección de los hijos y favorecerles al máximo en los cauces legales, ser mediadores entre las



"Los hijos son los que más pierden en los procesos de separación y de divorcio".

EL ADELANTADO

partes en conflicto y vigilar el cumplimiento de las obligaciones de los padres hacia los hijos.

El presidente de la asociación afirmó que no quieren involucrarse con las asociaciones de padres o de madres separados, "porque no queremos tomar par-

tido por nadie y pretendemos que se nos valore por nosotros mismos", para lo cual están solicitando subvenciones a los organismos oficiales y han establecido cuotas simbólicas.

La asociación pretende ofrecer coloquios, ayuda psicológica

y asesoramiento jurídico, pero, sobre todo, según afirmó su presidente, "concienciar a los hijos de padres y madres separados y divorciados de que no son los únicos que pasan por esa situación y que deben adoptar una actitud positiva hacia el futuro".

BURBUJAS

● La revista "Playboy", podrá ser comprada por los irlandeses, de forma legal, después de 36 años de estar prohibida su venta. La decisión de levantar la prohibición fue la primera que ha tomado la nueva Junta de Apelación de Censura de Publicaciones, compuesta por cinco personas y encabezada por el ex viceministro para la Juventud, George Bermingham. Tras el anuncio de la llegada a los puestos de venta de la revista, varias organizaciones, que consideran a "Playboy" como una publicación pornográfica, anunciaron su intención de iniciar un boicoteo a los agentes de prensa que decidan venderla. La directora de la organización Dublín Rape Crisis Centre, Olive Braiden, dijo estar "profundamente apenada por la autorización" y que realizarían un llamamiento a los ciudadanos para que boicoteen a los vendedores de prensa que tengan la revista. Easons, la empresa que se encargará de la distribución de la revista espera que alcance unas ventas, en los primeros meses, de entre 3.000 y 4.000 ejemplares.

■ VISTO Y NO VISTO



LOS PECES EN EL RIO.— En el Parador de Turismo de Segovia se podrá cantar este año, mejor que otros, el popular villancico de "mira como beben los peces en el río...". A los ya tradicionales nacimientos que instala cada Navidad este establecimiento hostelero este año se ha añadido la presencia de peces vivos de colores en un río de agua corriente, junto a las figuritas del Belén. Esta es la primera imagen navideña de este año de unas fiestas que casi han comenzado con el largo puente de la Constitución y la Inmaculada, que se prolongarán hasta enero. — (Foto: Fernando Peñalosa)

MADRIGAL

